

Online lesen: porz-am-montag.de/e-paper
Social-Media: unserort.de/koeln_porz

Eil | Elsdorf | Ensen | Finkenberg | Gremberghoven | Grengel | Langel | Libur | Lind
Porz-Mitte | Urbach | Wahn | Wahnheide
Westhoven | Zündorf

...denn wir sind Porz!

Lokales zum Wochenstart

Porz am Montag

04. Februar 2023 - Woche 5

AKS PARTNER
IMMOBILIEN



Keine Lust auf

GEDULDSSPIELE?

Wir können es. Wir lieben es.

...kommt jede Woche!

Einladung zur Farbsteinausstellung

Am 20./21. und 22.04.2023 von 9-18 Uhr



Wir führen:

MAURICE LACROIX
Manufacture Horlogère Suisse

Waldmann

BERING

BOCCIA®
TITANIUM

EBEL

SEIKO

ATELIER SÜß Manufaktur für Schmuck

Gilgastr. 37 | 51149 Köln | 02203 15044

www.atelier-suess.de | info@atelier-schmuckwerkstatt.de

Folgen Sie uns [Facebook](#) / [Instagram](#) @Atelier Süß

Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9 - 19 Uhr · Sa. 9 - 13 Uhr

Wir halten, was wir versprechen.

Unsere kompetenten Badplaner beraten Sie gern.
sanitherm
Peter Schumacher GmbH

51143 Köln (Porz) • Bergerstraße 22 • Tel. 02203 / 9 35 24 10 • www.sanitherm.de • ausstellung@sanitherm.de



Tel. 02203 81089 · www.heyermann.com



Tel. 02203 180584 · www.fliesen-klaas.de



Tel. 02203 8 18 91 · www.elektro-biergans.com

Rathausresidenz'



Kapitalanlage mit Rheinblick

alle Fenster sind zum Rhein ausgerichtet

2 Zimmer im 2. OG mit Aufzug

Wohnfläche ca. 61 m² zzgl. ca. 5 m² Nutzfläche,
Westloggia, Erker, Fussbodenheizung, TG-Stellplatz,
Nettokaltmiete p. a. 8.641,20 €

Kaufpreis 287.300,00 €*

*zzgl. 3,57 % inkl. MwSt. Courtage

Verbrauchsausweis • Energiekennwert 122,7 kWh/(m² a) • Effizienzklasse D • Erdgas leicht-Zentralheizung • Baujahr 1983

AKS PARTNER
IMMOBILIEN

...für die schönste Seite vom Rhein!

AKS Partner
Immobilienengesellschaft mbH
Frankfurter Straße 632
51145 Köln/Porz-Eil
Telefon 02203 9 35 970
www.aks-partner.de • [Facebook](#)



Glückliche Gesichter auf und neben dem Treppchen





Garde-Korps Köln
KG „Blau-Weiß Zündorf“ von 1928 e.V.

Kommt vorbei und feiert mit uns!

Kostümsitzung

im Schulzentrum Zündorf,
Heerstraße 7 · 51143 Köln

Samstag, 11. Februar 2023

Einlass: 14.30 Uhr · Beginn: 16.30 Uhr
Eintrittspreis: 44,00 Euro inkl. MwSt

**U.a. mit Bernd Stelter, Miljö, Micky Brühl Band
Stattgarde Colonia Ahoi und Swinging Funfares**

Kartenreservierung:
kartenservice@garde-korps-koeln.de
oder Telefon 02203-6992647

Tradition im Veedel

Foto: TGC Rot-Weiß Porz

Bei den Landesmeisterschaften der Kinder und Jugend im Latein-Tanz, ausgerichtet vom Tanzsportverein TD Düsseldorf Rot-Weiß, war auch das Porzer Junioren-Paar Maik Nilov und Lilia Bolshakova vom TGC Rot-Weiß mit dabei - im Foto ganz links. Im Finale wurden sie denkbar knapp Zweite haben

sich durch den Vizemeistertitel aber ebenfalls für die nächsthöhere Leistungsklasse, die B-Klasse, qualifiziert.

Für den TGC gingen zudem auch Louis Julian Koci und Emilia Sofia Koci aufs Parkett. Sie ertanzten sich in ihrer Klasse einen geteilten 8. bis 9. Platz.

Frühstück der Begegnung

Finkenberg - Am Mittwoch, 8. Februar, findet im Bürgerzentrum Finkenberg, Stresemannstraße 6a, um 9 Uhr ein Frühstück der

Begegnung statt. Eine Anmeldung unter 02203 9354418 ist nötig. Der Unkostenbeitrag liegt bei 4 Euro. (red.)



Elter
SONNEN- UND
WETTERSCHUTZ GMBH

- Glasoasen
- Terrassendächer
- Markisen
- Rolladen
- Außenraffstore
- Smart-Home
- Haustüren
- Insektenschutz
- E-Antriebe
- Plissees

www.elter-sonnenschutz.de

Ihr Meisterbetrieb aus der Region

Elter Sonnen- und Wetterschutz GmbH
Gladiolenweg 1
53859 Niederkassel
Tel.: 02208 9335199





Besuchen Sie unseren Showroom

Lokales zum Wochenstart

Porz am MONTAG

04. Februar 2023 - Woche 5

...kommt jede Woche!

Das Wochenende der Kostümsitzungen

Am vergangenen Wochenende haben gleich mehrere Gesellschaften im Stadtbezirk Porz ihre Kostümsitzung gefeiert. Und ohne sie geht meist gar nichts dabei: die vielen ehrenamtlichen Helfenden. So wie bei der KG Nährischer Laurentius, die im Engelshof in Westhoven gefeiert hat.

Ebenfalls diese Woche in Porz am Montag: Neues zum ehemaligen SA-Lager in Gremberghoven, zudem viele weitere Neuigkeiten und Geschichten aus dem Stadtbezirk Porz.



Foto: Sascha Thelen

GÖRMAR Sonnenschutz-
Rolladen und Tortechnik www.goermar.de

Rolladen **Markisen** **Terrassendächer**
Jalousien **Insekenschutz** **Garagentore**

Wir haben wieder Winterpreise auf
Markisen in allen Ausführungen
Neubespannungen
Insekenschutz

INSEKTENSCHUTZ
NEHER

ERHARDT MARKISEN
Hauptstr. 409 / 51143 Köln /
Tel: 0220354996 / info@goermar.de

Mehr. Freude. Leben. Zuhause.

Reichlich Karneval am Wochenende

Am vergangenen Wochenende fanden die Kostümsitzung der REZAG und die Sitzung des Närrischen Laurentius im Stadtbezirk statt



Bauer André genießt sichtlich das Bad in der Menge im Zelt der REZAG.

Porz-Mitte - Das Porzer Dreigestirn stammt aus den Reihen der REZAG - der Porzer Ehrengarde. Und genau dieses Dreigestirn steht zum Beginn der Kostümsitzung der REZAG auf der Bühne, nachdem es den Einmarsch durch die Menge genossen hat. Bauer André, Prinz Markus II. und Jungfrau Johanna hatten sichtlich Spaß daran, durch die Gänge des Festzeltes zu ziehen. Dabei gab es von Bauer André Strüßer für die Gäste. Prinz Markus II. betonte nochmal, dass er richtig Spaß daran habe, das

dritte Mal in das Festzelt seiner Gesellschaft einzuziehen. Und das Dreigestirn kam nicht alleine: der Elferat der Sitzung und das Kindertanzkorps ist gemeinsam mit den Tollitäten eingezogen. Und auch das nach dem Dreigestirn folgende Sitzungsprogramm konnte sich sehen lassen: Neben Klüngelköpp traten auch die Paveier oder Miljö im Laufe des Abends in den Glaswerken auf. Ortswechsel: Engelshof im Stadtteil Ensen. Kostümsitzung des Närrischen Laurentius. Und auch hier sind hoch-



Präsident Ingo Hundhausen mit der Tanzgruppe des Närrischen Laurentius auf der Bühne.

karätige Künstler geladen: von Bernd Stelter über Willi & Ernst und Miljö - die rund 300 Gäste bekamen hier auch neben Essen und Trinken reichlich Bühnenprogramm geboten. Apropos Essen und Trinken: Damit bei einer Karnevalssitzung eben genau dies funktioniert, muss jede Karnevalsgesellschaft auch Helfer*innen haben, die eben dies organisieren. Beim Närrischen Laurentius bestand diese Helfercrew aus eben etwa 30 Personen, die alles rund um

die Sitzung organisieren. Von Einlass über Bonverkauf bis hin zum Bedienen der Gäste und Zubereiten der Speisen - alles wird auch hier von ehrenamtlichen Helfern erledigt. Und genau deshalb man sich auch etwas besonderes für die Helfer*innen ausgedacht, wie Präsident Ingo Hundhausen den Helfern mitteilt: "Wir laden euch alle als Dankeschön nächste Woche zu unserem Ball ein, ihr könnt die Karten nachher bei uns abholen". (Sascha Thelen)

Wir, die **REZAG-Pänz** suchen dich!

Du bist zwischen 8 und 16 Jahre und hast Lust auf eine tolle Karnevalssession und Spaß am Tanzen...

Bitte melde dich bei:

STEFFI HUTH
Tel.: 0170 – 24 86 749

SILKE VIEHAUSER
Tel.: 0173 – 21 88 288
oder per Mail unter:
rezagpaenz@web.de

Oder auf INSTAGRAMM
[rezag-paenz](https://www.instagram.com/rezag-paenz)



Karneval bei der Bundeswehr

„Unsere Sitzung ist anders, aber das schätzen unsere Gäste“ -
Armin Lesser, OTL a.D., Vorsitzender der Kasinogesellschaft

Wahn - Der große Saal der OHG Wahn (Offiziersheimgesellschaft) in der Bundeswehr-Kaserne ist gut gefüllt, wenn auch nicht überfüllt. Jecke Karnevalisten sitzen an den Tischen und lauschen dem Bühnenprogramm. Und das ist auch bei dieser Karnevalssitzung hochkarätig: die Treuen Husaren, J.P. Weber, die Kölner Rheinveilchen, Klüngelköpp oder Guido Cantz - alles ist vertreten. Und natürlich auch dabei: das Porzer Dreigestirn. Doch hier ist etwas besonders, wie Armin Lesser berichtet: „Unsere Gäste sind viele ehemalige und aktive Bundeswehr-Angehörige, hier ist bei den Reden und Auftritten absolute Ruhe, man hört den Darbietungen zu, aber Mitsingen ist natürlich dennoch möglich. Unsere Sitzung ist anders, aber das schätzen unsere Gäste“. Und auch durch die Sitzung führt ein hochkarätiger Porzer: Freddy Braun. Er war Prinz im Porzer Dreigestirn 2020. Die rund 200 Karnevalisten



Freddy Braun führte durch die Sitzung in der OHG

im Saal waren begeistert, als Braun dann die Tanzgruppe an- sagen durfte, mit welcher er, wenn nicht in anderer Tätigkeit

unterwegs, selbst im Karneval aktiv ist: die Kölner Rheinveilchen. Und die tanzten, auch wenn schon nach 21 Uhr, zur absoluten

Zufriedenheit der Gäste - zumindest, wenn man es dem danach folgenden Applaus geht.
(Sascha Thelen)

WERKSVERKAUF

UNSER ANGEBOT VOM 01. BIS 28. FEBRUAR 2023
... solange der Vorrat reicht!



16,78 €

PREMIUM
APFELTORTE
2.500 g | 12 Portionen



19,77 €

KÄSE-SAHNE-TORTE
1.450 g | 12 Portionen

Highlight
des
Monats



CHEESECAKE HEIDELBEER-HIMBEER
MIT BUTTERSTREUSEL
1.750 g | 14 Portionen

7,59 €


Erlenbacher
Passion & Kuchen seit 1973



10,92 €

LANDKUCHEN RHABARBER
2.815 g



9,99 €

CHEESECAKE HAPPY COLOUR
1.800 g | 16 Portionen

www.erlenbacher.de

Öffnungszeiten:
Mo.-Fr. 8.30-18.30 Uhr, Sa. 8.00-16.00 Uhr
Frankfurter Straße 196 (Ecke Heidestraße)
51147 Köln (Porz-Wahn)
P kostenlose Parkplätze am Hintereingang
(Einfahrt Cäcilienstraße)

RABATT-COUPON
5 € ab 40 € Einkaufswert
10 € ab 70 € Einkaufswert
(einmalig gültig bis 28.02.2023) Nicht mit anderen Rabatten und Treuekarten kombinierbar.

RABATT-COUPON
10 % Rabatt auf Ihren Einkauf
(einmalig gültig bis 28.02.2023) Nicht mit anderen Rabatten und Treuekarten kombinierbar.

In der Größe eines Kreis-Krankenhauses

DLR, Luftwaffe und ESA haben ihr gemeinsames Kompetenzzentrum eröffnet

Wahnheide - „Das Besondere ist nicht nur das Gebäude selbst, sondern die Tatsache, dass sich mit dem Deutschen Zentrum für Luft- und Raumfahrt (DLR), dem Zentrum für Luft- und Raumfahrtmedizin der Luftwaffe und der ESA die drei größten Einrichtungen der Luft- und Raumfahrt in Deutschland auf einem gemeinsamen Campus befinden“, so der Generalarzt der Luftwaffe, Dr. Bernhard Groß.

Demnach sei das nun eingeweihte neue Zentrum an der Flughafenstraße 1 in einmalig in Europa, so Groß weiter. Am Standort in Wahnheide wollen DLR und die Luftwaffe der Bundeswehr fortan enger im Bereich der Luft- und Raumfahrtmedizin zusammen arbeiten und forschen.



So schaut der Neubau an der Flughafenstraße aus. Foto: DLR

Dabei geht es vor allem darum, den Menschen in der Luft- und Raumfahrt gesund und leistungsfähig zu erhalten, so die Beteiligten.

Und dabei hat der neue Standort auch logistische Vorteile: „Kurze Wege ermöglichen nicht nur die gemeinsame intensive Nutzung von aufwendiger Infrastruktur, sie fördern zudem auch den direkten wissenschaftlichen Austausch“, berichtet die DLR-Vorstandsvorsitzende Prof. Dr. Anke Kayser-Pyzalla. Konkret könnte es bei der Zusammenarbeit etwa darum gehen: Das Finden von Methoden, um Pilot*innen und anderes fliegendes Personal zu entlasten - sowohl bei körperlichen Phänomenen wie hohen g-Belastungen oder extremen Beschleunigungen, aber auch bei psychischen Fragen, etwa zur Daten- und Informationsflut im Cockpit.

Neben dem DLR und der Bundeswehr ist zudem die Europäische Weltraumorganisation ESA Teil des Kompetenzzentrums. Das europäische Astronautenzentrum EAC ist nur wenige Meter von dem Neubau des Zentrums für Luft- und Raumfahrtmedizin sowie dem DLR-Forschungsgebäude „envihab“ entfernt. Auch europäische Astronaut*innen können dadurch in Zukunft auf die medizinische Betreuung und Expertise beider Einrichtungen zurückgreifen und liefern im Gegenzug Informationen und Daten an die Wissenschaft.

Der Neubau an der Flughafenstraße wurde von den Ministerien für Verteidigung, Wirtschaft und Klimaschutz und für Finanzen finanziert. Mit einer Bruttogrundfläche von rund 16.000 Quadratmetern hat es etwa die Größe eines Kreis-Krankenhauses. Mehr als 426 Arbeitsräume stehen zur Verfügung. Darunter 184 Büros und 112 medizinische Behandlungsräume und Labore. (red./Lars Göllnitz)

JECKE ANGEBOTE IN PORZ BEIM AUTOHAUS SCHMITZ

BEI JEDEM AUTOKAUF LEGEN WIR EIN
"KAMELLCHEN" FÜR SIE OBENDRAUF*:

- 3 JAHRE KOSTENFREIE WARTUNG FÜR
ALLE NEU- UND VORFÜHRWAGEN**
- 3 JAHRE GARANTIE AUF
GEBRAUCHTWAGEN
- 3,33 % FINANZIERUNGZINS***
- 500,- € SOFORTNACHLASS
FÜR BARZAHLER

*Service hat einen Namen
Schmitz in Porz*

Porz Alaaf!

*Ein Angebot pro Kaufvertrag wählbar, gültig bis auf Widerruf nur mit Vorlage der Anzeige.
**Lauftiefe von 10.000 km p.a., mehr km sind gegen Aufpreis möglich.
***Bonität vorausgesetzt. Bis zu 36 Monate Laufzeit, bei Abschluss Ratenabschutzversicherung, eff. Jahreszins 3,33 %.
Sollzinssatz (geb.) 3,20 %. Ein Finanzierungsangebot der Santander Consumer Bank AG, Santander-Platz 1, 41061 Mönchengladbach. Ein Angebot für Privatkunden. Nur gültig für Finanzierungsverträge, die bis zum 22.02.2023 genehmigt und abgeschlossen werden.

Autohaus Schmitz GmbH • Kaiserstraße 127 • 51145 Köln

Telefon 02203 / 369780 • www.auto-schmitz-porz.de • info@automobile-schmitz.com



Seit 1986 für Sie vor Ort!

Ihr CITROËN-, DS-Automobiles- und MAZDA-Partner.
Exklusiv im rechtsrheinischen Köln!



Pflege daheim statt Pflegeheim

Rundum Betreuung zuhause
durch legale Pflegekräfte.

Vermittlung, Beratung und
Betreuung **PROMEDICAPLUS**

Rhein-Sieg-Nord

H.-M. Fischer in Niederkassel

Info Tel.: 02208-5065834



SCHAUFENSTERKRANKHEIT: WAS TUN, WENN DAS GEHEN ZUR QUAL WIRD?

DIAGNOSTIK UND THERAPIE DER PAVK

JETZT
ANMELDEN!

ONLINE-INFORMATIONSVERANSTALTUNG MIT CHEFARZT
DR. THOMAS MAY, AM 13. FEBRUAR 2023, 18.00 UHR

Bleibt Ihre Partnerin oder Ihr Partner beim Einkaufen ständig vor Schau-
fenstern stehen, muss das nicht unbedingt auf ein großes Interesse an der
Auslage zurückzuführen sein. Es kann sich dabei auch um die sog. „Schau-
fensterkrankheit“, eine arterielle Durchblutungsstörung v.a. der Beine, handeln.
Betroffene haben meist schon nach kurzer Belastung so starke Schmerzen,
dass sie häufig stehen bleiben und eine Pause einlegen müssen.

Patienten sollten die Beschwerden unbedingt ernst nehmen und von einem Arzt abklären lassen, denn bleibt die Erkrankung unbehandelt, schreitet sie schnell voran. Blutgerinnsel, die Gefäße verstopfen und zu lebensbedrohlichen Situationen führen, können die Folge sein.

**Woran erkenne ich eine Periphere Arterielle Ver-
schlusskrankheit (PAVK)? Welche Ursachen hat
sie? Welche Therapien helfen? Wann ist eine
Operation nötig? Gibt es Möglichkeiten der
Vorbeugung?**

Diese und weitere Fragen beantwortet der
Chefarzt der Gefäßchirurgie, Dr. med.
Thomas May in seinem Vortrag. Er er-
klärt, wie es zur „Schaufensterkrankheit“
kommt und welche Therapiemöglich-
keiten es gibt. Außerdem gibt er
praktische Tipps zur Vorbeugung und
beantwortet Patientenfragen.

Ihr Experte:

Chefarzt Dr. med. Thomas May behandelt
im Gefäßzentrum täglich verschiedene
Gefäßerkrankungen. Dabei liegt ihm die
möglichst schonende Behandlung der Patien-
tinnen und Patienten am Herzen. Er setzt auf
minimalinvasive Methoden im angenehmen
Ambiente der „Angio Suite“ des Kranken-
hauses Köln-Porz.

MELDEN SIE SICH AN UND SEIEN SIE ONLINE DABEI!

WANN: Montag, der 13. Februar, um 18.00 Uhr

ANMELDUNG: Zur Anmeldung senden Sie eine E-Mail
mit Ihrem Namen **und dem Stichwort „Gefäßchirurgie“**
an: veranstaltung@khporz.de
Kurz vor der Veranstaltung werden Ihnen die
Zugangsdaten per E-Mail zugesendet.



Krankenhaus
Köln-Porz

Kreisverkehr statt T-Kreuzung?

Geht es nach Lokalpolitiker Anton Neuberger, dann muss sich die Verkehrssituation am Wahner Ende der Wahner Straße dringend ändern



Anton Neuberger zur Hauptverkehrszeit an der T-Kreuzung in Wahn.
Fotos: Göllnitz

Wahn - Manch jemand wagt es, fährt schnell los und überfährt die Spur, die Sekunden später schon vom fließenden Verkehr aus Wahn oder Libur gekreuzt wird. Gerade zu Hauptverkehrszeiten ist die

Verkehrssituation an der T-Kreuzung der Wahner Straße zur Liburer Landstraße von Rückstaus, teilweise auch eher gefährlichen Momenten, geprägt. Besonders der aus Zündorf kommende Verkehr



Für Fahrzeuge aus allen drei Richtungen, vor allem aus Zündorf, ist die Situation teilweise gefährlich.

hat es dann schwer links in Richtung Wahn abzubiegen. Für Rechtsabbiegende ist der entstehende Rückstau auf der Wahner Straße ebenfalls eine Barriere. Linksabbiegende aus Libur kommend haben es oft nicht leichter.

Anton Neuberger ärgern die Verhältnisse nicht nur für Autofahrende. Vor allem auch der seit Dezember eingerichtete Schnellbus zwischen Stadtbahn-Halt Zündorf und Wahner S-Bahn-Halt leide unter den Stauungen. Betroffen seien gleichsam Schüler*innen, wie Arbeitnehmer*innen, die ihre Anschlüsse nicht erreichen würden, so Neuberger.

Er und seine Partei, die CDU, haben so in die Februar-Sitzung der Bezirksvertretung Porz einen Antrag zur Prüfung der Lage eingebracht. Einer, der wohl auch abgesegnet werde, so Neuberger optimistisch (Anm.: die Sitzung der Bezirksvertretung fand kurz nach Redaktionsschluss statt).

Der Antrag, namentlich ein Prüfbeschluss zur Beseitigung des Rückstaus, sieht verschiedene prüfbare Varianten vor. Zunächst müsse eine Verkehrszählung her, so Neuberger. Möglich wäre dann etwa ein kleiner, für Busse in der Mitte

asphaltierter und so überfahrbarer, Kreisverkehr. Ebenfalls eine Option, aber nicht unbedingt von ihm präferiert, sei eine verkehrsgesteuerte Ampel, erklärt Anton Neuberger. Dann vielleicht mit einer extra Busspur. Er könne sich zudem auch einen früheren Abzweig für Busse auf der Wahner Straße mit Anschluss an die Poststraße vorstellen. Dafür fehle allerdings dort eine Unterführung, so der Lokalpolitiker. Inwieweit das lange geplante und bis jetzt nicht konkretisierte Neubaugebiet Wahn West die Optionen tangieren könnte, ist indes offen. Bei ersten Planungen wurde eine gänzliche Neuausrichtung und Verlegung der heutigen Wahner Straße ins Auge gefasst. Neuberger indes blickt in die nahe Zukunft: „Ein Kreisverkehr hätte Vorteile für alle Fahrtrichtungen“, so Neuberger.

„Wir brauchen einen verlässlichen ÖPNV. Nur dann nehmen die Menschen diesen auch wahr.“

Dass der Bus nun als Schnellbus fahre, sei in der Umsetzung schwer gewesen. Der Effekt werde aber durch die aktuelle Verkehrssituation gebremst. (Lars Göllnitz - der Autor bei Facebook: LGenqoozee)



Ein klarer Blick. Auch in Zukunft.

Besuchen Sie unseren kostenlosen Infoabend:

Brillenfreiheit in jedem Alter

Am 07.03.2023 um 18.30 Uhr findet der Infoabend zum Thema Multifokallinsen statt bei Dr. Paulus.

Erfahren Sie mehr über Multifokallinsen, die Behandlung des Grauen Stars und moderne Alternativen zur Lesebrille.

Jetzt anmelden
0221 - 12 11 10



Josefstraße 14, 51143 Köln
info@augencentrumkoeln.de
www.augencentrumkoeln.de

Karneval im Bürgerzentrum

Finkenberg - Das Bürgerzentrum Finkenberg, Stresemannstraße 6a, lädt am Freitag, 10. Februar, ab 15 Uhr zum Karneval für Senior*innen ein. Für das leibliche Wohl und gute Stimmung

mit Partymusik von Jürgen Vor- rath und dem Auftritt vom Theater „Der Spaß“ wird gesorgt. Anmeldung sind nötig: bueze@parisozial-koeln.de oder 02203 9354417. (red.)

„Das ist mein erstes Programm, das ich selbst zusammengestellt habe. Dafür bin ich sehr zufrieden“ - Georg Melchers, Literat

Wahn - „Eigentlich feiern Langeler auch in Langel - doch dieses Jahr war es aufgrund der Planung nicht anders möglich“, so erklärt der Literat der KG Rut-Wiess Löstige Langeler e.V. den Ortswechsel der Sitzung in den nahegelegenen Stadtteil Wahn. Und noch etwas ist an der Sitzung anders: Melchers berichtet, dass dies das erste Sitzungsprogramm sei, welches er selbst organisiert habe. „Ich bin seit einigen Jahren Geschäftsführer und Literat in Personalunion, in dessen Aufgabe dies nun mal fällt“, erklärt er. Und genau dieses Sitzungsprogramm ist anders, als es bei vielen anderen Porzer Sitzungen ist: Hier treten Künstler auf, die sonst im Karneval nicht so groß vertreten sind: Musik machen Scharmöör und MÄTROPOLIS, als Redner steht zum Beispiel „Ne Spätzünder“ auf der Bühne. Und der hat für die rund 300 Gäste eigenes aus der Weltpolitik mitgebracht. Von Klimaklebern bis hin zur aktuellen Diskussion über den kölschen Dialekt. Auch eine Überraschung hatte man parat: Die Langelerin Gaby Wallraff wurde am Tag der Sitzung 60 Jahre alt. Ihr Mann Franz ist langjähriges Mitglied bei der KG Treuer Husar und beim TuS Langel. Und deshalb wurde Gaby überrascht, mit einem Auftritt der KG nebst eigenem Happy Birthday-Lied. „Meine Frau war sprachlos, hat damit gar nicht gerechnet“, so Franz Wallraff nach dem Auftritt.

Unter den Gästen sind das erste Mal auch besondere geladene Gäste: „Wenn die Sitzung in Langel stattfindet, helfen uns immer Mitglieder der anderen Langeler Vereine. Und genau die haben wir jetzt eingeladen, denn im Elthof werden wir ja alle bedient“, so Melchers. (Sascha Thelen)



Gaby Wallraff steht zwischen der KG Treuer Husar auf der Bühne.



„Ne Spätzünder“ brachte für rund 20 Minuten Weltpolitik in den Saal im Elthof.



Stellenwechsel leicht gemacht!
Sie sind Steuerfachangestellte/r oder Steuerfachwirt/in? Wenn Sie nur eine der nachstehenden Aussagen ankreuzen können, sollten Sie sich bei uns bewerben:

- Ich will wieder deutlich mehr Spaß an der Arbeit haben!
- Ich wünsche mir ein Team, in dem die Chemie stimmt!
- Individuelle Fortbildung kommt mir bisher einfach zu kurz!
- Ich möchte abwechslungsreichere und spannendere Fälle!

Sylvia Helgert
Steuerberaterin
&
Fachberaterin
für Internationales Steuerrecht

Jetzt bewerben:
0 22 08 / 49 50
info@steuerberaterin-helgert.de



WIR HABEN GEÖFFNET!

Uhrmacher Goldschmiede

SERVICE • REPARATUR • INSTANDSETZUNG

unsere Uhrmacher sind zertifiziert z.B. für:



CALVIN KLEIN

JAEGER-LECOULTRE



TISSOT
Swiss Watches since 1853



LONGINES

BAUME & MERCIER



IWC



ALTGOLD IST BARGELD Wir kaufen Ihre alten Schätzchen!



3.226 €
bezahlt

734 €
bezahlt

6000 €
bezahlt

2.753 €
bezahlt

6.380 €

bezahlt

Altgold • Zahngold • Schmuck • Tafelsilber
Goldmünzen • Silberbesteck • Silber • Luxusuhren

Hoher Goldkurs - Verkauf lohnt sich jetzt



Seit 1908
Lindenbergs
juwelier Trauringstudio

Mo.-Fr. 9:00 - 18:00
Sa. 9:00 - 14:00 Uhr
Hermannstrasse 12
51143 Porz
Tel. 02203/951331

BEDACHUNGEN
Michael Siefer
Dachdeckermeister

**Fachbetrieb für Dach-, Wand-
und Abdichtungstechnik**

Neusser Str. 39 · 51145 Köln

Telefon 0 22 03 / 10 47 - 6 27

Telefax 0 22 03 / 10 47 - 7 24

E-Mail: Michael.Siefer@t-online.de

Ab sofort auch mit Diamant-besetztem Katheter

Das Krankenhaus Köln-Porz wendet ein spezielles Verfahren zur Behebung von verkalkten Engstellen der Herzkranzgefäße an



Die Kardiologen Prof. Dr. Marc Horlitz, Dr. Helge Anders und Dr. Dennis Rottländer (v.l.) mit Pflegerin Vlora Bolz im Herzkatheter-Labor des Hauses. Foto: Krankenhaus Köln-Porz

Porz-Mitte - Stark verkalkte Engstellen der Herzkranzgefäße stellen viele Kardiolog:innen vor Herausforderungen. Für die Behandlung mittels Herzkatheter sind viele spezielle Verfahren nötig. Am Krankenhaus Köln-Porz wurde nun ein innovatives Verfahren etabliert. Dabei wird mittels eines Diamant-besetzten Katheters schonend der Kalk im verengten Gefäß abgeschliffen.

„Stark verkalkte Verengungen der Herzkranzgefäße erschweren die Behandlung mittels Herzkatheter, so dass das Einsetzen eines Stents unmöglich sein kann“, so Dr. Helge Anders, Leiter der interventionellen Kardiologie und des Herzkatheter-labors im Haus.

Die Oberärzte Dr. Helge Anders und Dr. Dennis Rottländer wurden auf die Anwendung des neuen Diamondback-Katheters zertifiziert und wenden das Verfahren nun routinemäßig an. „Wir haben im Krankenhaus Köln-Porz alle technischen Möglichkeiten, um auch schwer verkalkte Engstellen erfolgreich zu behandeln. Dies erhöht die Sicherheit unserer Patienten im Herzkatheterlabor und auch die Qualität der Behandlungen“, so Dr. Dennis Rottländer, ärztlicher Leiter der Chest Pain Unit.

Im Krankenhaus Köln-Porz besteht eine durchgehende Herzkatheterbereitschaft. Täglich werden zahlreiche Herzkatheteruntersuchungen durchgeführt. Chefarzt Prof. Dr. Marc Horlitz ist stolz auf sein Team: „Die frühzeitige Einführung von neuen und innovativen Verfahren zeichnet unsere Abteilung aus. Dadurch profitieren unsere Patienten und eine ganzheitliche Behandlung auf neuestem medizinischem Stand ist möglich.“

„Dies ist ein weiterer Meilenstein in der regionalen Versorgung der kardiologischen Patienten. Mit modernster Technik unterstützen wir den Kampf gegen den Kalk“, freut sich auch Geschäftsführer Arist Hartjes. (red.)



Austausch und Dank bei Kaffee und Kuchen

Porz-Mitte - Bezirksbürgermeisterin Sabine Stiller hat sozial engagierte Akteure aus dem Stadtbezirk zum Vernetzungstreffen eingeladen. Und, um ihnen beim Treffen im Eiscafé in Porz-Mitte bei Kaffee und Kuchen einen Dank auszusprechen. Für all das, was sie für die Menschen im Stadtbezirk täten, so Stiller. Ebenfalls vor Ort war der seit Herbst 2022 im Amt tätige neue Bürgeramtsleiter Guido Motter. Er stellte sich den Aktiven aus den verschiedenen Bereichen persönlich vor - darunter Vertreter:innen von Seniorennetzwerken, Institutionen wie der Caritas und dem Sozialdienst katholischer Männer, vom Urbacher Hospiz, von Vereinen wie dem Porzer Solibund oder auch von der Sozialraumkoordination. (Lars Göllnitz)

Schulleitung wechselt in den Ruhestand

Porz-Mitte - Das langjährige Duo als Schulleitung am Porzer Stadtgymnasium aus Oberstudiendirektor Dr. Thomas Biegel und Stellvertreterin Studiendirektorin Renate Walter wechselte zum 31. Januar in den Ruhestand. Renate Walter leitete zeitweise das Stadtgymnasium auch kommissarisch, ehe Biegel 2014 an die Schule kam. Walter erlebte so auch in leitender Position den Brand an Teilen der Schule zu Beginn der Weihnachtsferien 2012. Auch Thomas Biegel fand bei seinem Amtsantritt eine in vielerlei Hinsicht herausfordernde Situation vor: Vor allem der bauliche Zustand des Gebäudes und die technische Ausstattung der einzelnen Unterrichtsräume des 1908 gegründeten Gymnasium waren erheblich in die Jahre gekommen. Dass sich diese Situation heute vollkommen anders darstellt, ist auch ein Verdienst des passionierten FC-Fans. Beide Biegel und Walter planen für ihren Ruhestand, nach eigenen Angaben, nun zunächst einmal Reisen. (red.)

Mit dem Bus ins Theater

Stadtbezirk Porz - Zugestiegen werden kann in Porz-Mitte, an der Bergerstraße in Eil, in Grenzel oder auch in Wahnheide. Regelmäßige Bus-Touren nach Bonn, mitsamt Theater- oder Opernbesuch, bietet die Porzer Gruppe der Theatergemeinde Bonn an.

Verschiedene Vorstellungen stehen zur Auswahl. Abonnements können bestellt werden.

Ein Einstieg ins Abo ist jederzeit möglich. Weitere Informationen erteilt Gotelind Schwantje unter Telefon 02203 65118. (red.)

ELEKTRO BECKER

MEISTERBETRIEB

- Elektrische Licht-, Kraft-, Telefon-, SAT-Anlagen
- E-Check
- Thermografiemessungen
- EDV-Verkabelung

Elektro Becker GmbH
Hauptstraße 345 · 51143 Köln (Porz)
Tel. 02203 / 547 52 · Fax 02203 / 555 34
info@elektrobecker.net · www.elektrobecker.net

Rule Mews MEDIENBERATER
Mobil +49 (0) 0157 71 46 23 76
anzeigen@porz-am-montag.de

Frühstück **Bauernlädchen** **Familienfeiern**

REGIONALES ERLEBEN UND GENIESSEN

Schiefelbusch 3 • 53797 Lohmar • Tel.: 02205 / 8 35 54
www.bauerngut-schiefelbusch.de

Bauerngut Schiefelbusch

Do. - Fr.	8.30 - 18.30 Uhr
Sa.	8.30 - 17.00 Uhr
So.	13.00 - 18.00 Uhr



Service hat einen Namen
Schmitz
GMBH
in Porz

- NW und GW
- HU/AU täglich
- Finanzierung und Leasing
- Reparatur aller Marken

- Unfallinstandsetzung
- Autoglas-Instandsetzung
- KFZ-Versicherung

Kaiserstraße 127 • 51145 Köln • Telefon 0 22 03 – 36 97 80
www.auto-schmitz-porz.de



Seit 1986 für Sie vor Ort!
Ihr CITROËN-, DS-Automobiles- und MAZDA-Partner.
Exklusiv im rechtsrheinischen Köln!



Rule Mews MEDIENBERATER
Mobil +49 (0) 0157 71 46 23 76
anzeigen@porz-am-montag.de



- FENSTER
- TÜREN
- ROLLLAGDEN
- REPARATURSERVICE

ERD
BAUELEMENTE

- seit 40 Jahren in Köln-Porz -

Sperren Sie
Kälte und Hitze
einfach aus!

51145 KÖLN
KAISERSTR. 82 0 22 03 - 2 45 90
info@ero-bauelemente.de

Bauarbeiten für Urbacher Grundschule

Urbach - Dass die Urbacher Grundschule an der Kupfergasse nicht, wie zunächst geplant, erweitert wird, wurde erst kürzlich von der Stadt beschlossen. Der Grund: Gleich nebenan, an der parallel zur Kupfergasse liegenden Elsdorfer Straße soll eine gänzliche neue und weitere Grundschule gebaut werden. Nun haben auf dem Gelände erste Arbeiten begonnen. Mitte Januar haben erste Vorbereitungsarbeiten für den Neubau einer Mensa mit Klassenräumen begonnen. Für Bäume und weitere Vegetation, die inzwischen entfernt wurde, hat die Stadt vorgeschriebene Neupflanzungen angekündigt - „vor Ort sowie innerhalb des Kölner Stadtgebiets“, wie es heißt. (red.)

Tabletkurs für Senior:innen

Westhoven - Ab Montag, 6. Februar, um 10 Uhr beginnt ein neuer Kurs „Tablet-Grundlagenschulung“ für Senior*innen im Senioren-Netzwerk Ensen-Westhoven. In Kooperation mit Parea und Sahle Wohnen finden die Treffen im Gemeinschaftsraum von Parea, Hans-Kalscheuer Straße 8, statt. Geräte können gestellt und ausgeliehen werden. Eigene Geräte können auch mitgebracht werden.

Informationen gibt Koordinatorin Charitini Petridou-Nitsche unter 0221 89009356 per Mail an charitini.petridou@johanniter.de. (red.)

Stammtisch der Groov-Paten

Zündorf - Die Zündorfer Groov-Paten laden am Mittwoch, 8. Februar, zu ihrem ersten Stammtisch des Jahres für Mitglieder und interessierte Gäste ein. Los geht es um 18 Uhr im Restaurant Bacchus, Marktstraße. Besprochen werden soll die Auswahl der neuen Sportgeräte zur Erweiterung des Bewegungsparcours an der Groov. Die Groov-Paten planen, die neuen Geräte zeitnah aufzubauen zu lassen. www.die-groov-paten.de (red.)

Mitsingabend der Chorgemeinschaft

Zündorf - Die Chorgemeinschaft Cäcilia Zündorf lädt am Donnerstag, 9. Februar, zum Mitsingen bekannter und weniger bekannter Karnevalslieder in die Groov-Terrassen ein. Um 19:11 Uhr beginnt der Abend. Der Eintritt ist frei. Texthefte liegen bereit. (red.)

ZUR HEIDE
EVENT • CAFÉ • BIERGARTEN • BUSINESS

Mittwochs Reibekuchentag ab 17 Uhr

Mi.–So. Frühstück ab 10:00 Uhr / So. riesiges Frühstücksbuffet / Mi.–Fr. Mittagstisch ab 12:00 Uhr



Karnevalistisches Frühstücksbuffet
an Weiberfastnacht
16.02.23, ab 10 Uhr. Live „Combo Colonia“
Bitte reservieren Sie!

Camp-Spich-Str. 1, Troisdorf | Tel 0178-1590108
zur-heide-event.de



Zugversammlung der Veilchendienstagsgesellschaft

Zündorf - Am Dienstag, 7. Februar, hält die Zündorfer Veilchendienstagsgesellschaft e.V. um 19 Uhr ihre nächste Zugver-

sammlung im Restaurant Nepomuk, Marktstraße 22, ab. Diese ist für Gruppenleiter:innen oder deren Vertretung verpflichtend. (red.)

Premiere des neuen Umweltkinos

LOKALES

Das Umweltbildungszentrum Gut Leidenhausen zeigt nun regelmäßig Filme - danach gibt es eine Gesprächsrunde mit Akteuren zum Thema



Moderator Lars Göllnitz (r.) führte durch die Gesprächsrunde nach dem Film aus Experten und Regisseur Valentin Thurn (2.v.r.). Foto: privat

Eil - Beim Umweltbildungszentrum Gut Leidenhausen hat die erste Auflage des neuen Umweltkinos Premiere gefeiert. Bei der ersten Auflage wurde den Zuschauenden der Film „Die Essensretter“ präsentiert. Regisseur Valentin Thurn hat in seiner TV-Dokumentation Initiativen, Unternehmen und Akteure vorgestellt, die sich gegen die Verschwendungen von Lebensmitteln einsetzen - dafür ist er zur Erstellung des immer noch aktuellen Films von 2013 auch in Nachbarländer wie Dänemark, Frankreich oder England gereist. Nach der Filmvorführung war Thurn zudem persönlich vor Ort. Zusammen mit Bernadette Jochens vom Ernährungsrat Köln und Frank Bowinkelmann vom Verein foodsharing e.V. sprach er zusammen mit Moderator und Porz am Montag-Journalist Lars Göllnitz auch über seinen Film. Sein Standpunkt: Die Situation in Sachen Verschwendungen sei in der Deutschland eher schlimmer geworden, als zur Zeit der Dreharbeiten. Er fordert, dass politisch eingegriffen und reguliert werde. Es dürfe

für Unternehmen nicht kostengünstiger sein, Lebensmittel einfach wegzuworfen, so Thurn. Bernadette Jochens stellte in der Talkrunde Projekte des Ernährungsrates an Kindergarten vor. Auch dabei sei das Ziel, weniger Speisen wegzuworfen, zudem deren Qualität zu verbessern. Frank Bowinkelmann sieht indes auch die produzierende Seite in der Pflicht: Auch auf den Feldern würden viele Lebensmittel, sogenannte nicht normgemäß gewachsene Misfits, bereits aussortiert. Auch hier müssten Gesetze greifen, so Bowinkelmann. Für das Publikum gab es zur Gesprächsrunde die Möglichkeit, Fragen zu stellen. Zudem stand ein Tisch geretteter Lebensmittel zur Mitnahme bereit. Das Umweltbildungszentrum plant sein Umweltkino weiterzuführen. Am 10. März steht der Film „Das Geheimnis der Bäume“ auf dem Programm. Dieser zeigt den Lebenskreislauf der Bäume in den Urwäldern Perus und Gabuns. Los geht es ab 18 Uhr, dann auch wieder mit einer Gesprächsrunde. (red.)

Cake Company
Torten Deko & Party Zubehör

ALLES FÜR EURE TORTEN:
Von A wie Ausstecher bis Z wie Zuckerdekor.

Cake Topper, Tortendekoration, Schokoladen-Dekoration, Fondant, Marzipan, Farben, Backmischungen u.v.m.

Einmalig 5% RABATT
für alle „Porz am Montag“-Leser
(Einfach Gutschein ausschneiden und mitbringen)

Cake Company Troisdorf
Maarstraße 72
53842 Troisdorf

Öffnungszeiten:
Mo-Do 9⁰⁰ – 15⁰⁰ Uhr
Fr 9⁰⁰ – 13⁰⁰ Uhr

www.cake-company.de



HANSEN

Autohaus Hansen

Grenzeler Mauspfad 183 · 51147 Köln-Porz/Grenzel
Telefon 02203 922730

Feel the difference



Rechtsanwälte in Bürogemeinschaft



**Michael
Götde**

- Familienrecht
 - Arbeitsrecht
 - Mietrecht
 - Reiserecht
 - Verkehrsrecht
 - Inkassorecht
- www.rechtsanwalt-goedde.de



**Christine
Priefert**

- Familienrecht
- Erbrecht
- Beratung auch in polnischer Sprache

Eichendorffstraße 25 | 51147 Köln (Porz-Grenzel)
Telefon: 0 22 03 / 99 82 67 | Fax: 0 22 03 / 99 82 68
E-Mail: kontakt@rechtsanwalt-goedde.de | kontakt@rechtsanwaltin-priefert.de

Bürozeiten: 9.00-13.00 Uhr, 15.00-18.00 Uhr
Termine nach Vereinbarung

www.barbaras-pflegeteam.de

Ambulanter Pflegedienst

02203 - 10 21 361

Tagespflege Heidestrasse

Met em Veedel

02203 - 18 65 741

www.tagespflege-heidestrasse.de

• Kundendienst
• Brennwerttechnik
• Wärmepumpen
• Solaranlagen
• Gas- und Ölfeuerung
• tolle Bäder

Meisterbetrieb
Heizung - Bäder
Scharpel
Kurt Scharpel
Akazienweg 19 b
51147 Köln / Porz Grenzel
Tel.: 0 22 03 - 89 12 30 · Mobil: 01 63 - 312 57 61

Arbeiten an der großen Start- und Landebahn

Grenzel - Grenzel - Am Flughafen Köln/Bonn finden am Montag, 6. Februar, Arbeiten an der großen Start- und Landebahn statt. Die Bahn steht zwischen 8 und 15 Uhr nicht zur Verfügung. Der Verkehr wird im Sperrzeitraum über die Querwindbahn sowie die kleine Start- und Landebahn geführt. Außerhalb der Zeitkorridore wird die große Bahn genutzt. (red.)

Porzer Dreigestirn besucht Ortsgemeinschaft

Grenzel - Das Organisationsteam „Café 60plusminus“ der Grenzeler Ortsgemeinschaft e.V. (GOG) freut sich in diesem Jahr wieder das Porzer Porzer Dreigestirn empfangen zu können. Beim regelmäßig stattfindenden Kaffee und Kuchen, jeweils am ersten Montag im Monat um 15 Uhr im Jugend- und Gemeinschaftszentrum Grenzel, Friedensstraße 29, wird das steht der Besuch an: am Montag, 6. Februar, um 15 Uhr. „Wir freuen uns so sehr, dass wir mit unseren Café-Besuchern wieder feiern können. Natürlich backen wir eigens für diesen Anlass eine neue Dreigestirns-Torte mit neuem Foto von Prinz Markus II., Jungfrau Johanna und Bauer André, die sie gemeinsam anschneiden und natürlich auch probieren dürfen“, so Elvira Bastian, Vorsitzende der GOG. (red.)

Bürgersprechstunde

Wahn - Der Bürgerverein Wahn - Wahnheide - Lind lädt Mitglieder des Vereins und interessierte Bürger*innen aus den drei Stadtteilen zu seiner Bürgersprechstunde ein. Diese findet am Mittwoch, 8. Februar, ab 17 Uhr im aegidium, Heidestraße 14, statt. (red.)

Karnevalistisches Früh- schoppen nach der Messe

Wahn - Am Sonntag, 12. Februar, veranstaltet der Pfarrverein St. Aegidius e.V. im Wahner aegidium, Heidestraße 14, ein karnevalistisches Frühstück mit Liedern zum Mitsingen. Beginn ist nach der kölschen Messe in der nahen Kirche St. Aegidius ab 11:45 Uhr. Der Eintritt kostet 5 Euro. Tickets gibt es per Mail an aegidium@web.de oder telefonisch unter 02203 61126. (red.)

Stammtisch der Bürgervereinigung

Westhoven - Der nächste Stammtisch der Bürgervereinigung Ensen-Westhoven e.V. findet am Donnerstag, 9. Februar, ab 19 Uhr im Gastwerk des Engelshofs, Oberstraße 96, statt. Der Stammtisch steht allen offen. (red.)

Stadt äußert sich zu Lager Hochkreuz

Ein Erhalt der ehemaligen SA-Folterstätte ist demnach nicht angedacht - Bürger äußern Kritik und nennt das Vorgehen zynisch

Gremberghoven - Der städtische Ausschuss für Kunst und Kultur hat sich in einer Stellungnahme, unterzeichnet von Kulturdezernent Stefan Charles, zum Areal des ehemaligen SA-Lagers Hochkreuz an der Frankfurter Straße in Gremberghoven geäußert. Auf dem Gelände, eine ehemalige Fabrik für Zünder und später ab 1933 ein Folterlager, finden gerade Abrucharbeiten statt. Auch die Porzer Bezirksvertretung hatte Anfang November 2022 über das Thema gesprochen. Zwischenzeitlich hatten sich zudem bürgerliche Stimmen gemeldet, die einen Erhalt der Gebäude als Gedenkstätte forderten. Verwaltungsintern habe in den letzten Jahren eine Abstimmung zwischen dem NS-Dokumentationszentrum (NS-DOK) in der Kölner Innenstadt und dem Amt für Denkmalschutz und Denkmalpflege stattgefunden, so die Stadt. Letzteres habe die Unterschutzstellung der drei Gebäude abgelehnt. Das NS-DOK indes habe der Niederlegung des Pförtnerhauses unter der Prämisse zugestimmt, dass eine fotografische Dokumentation der Gebäude vorgenommen und am Ort künftig ein würdiges Gedenken ermöglicht werde.

Inzwischen sind zwei vorab in Privatbesitz befindliche Gebäude im hinteren Teil des ehemaligen Lagergeländes abgerissen worden. Nach Porz am Montag-Informationen soll sich auf dem Gelände ein Logistikunternehmen ansiedeln. Die Niederlegung des einzige verbliebenen Gebäudes sei für die nahe Zukunft geplant, so die Stadt. Gemeint ist das ehemalige Pförtnerhaus direkt an der Frankfurter Straße. Dieses hat die Stadt 2021 angekauft, mit dem Ziel die Frankfurter Straße an dieser Stelle auf vier Spuren zu erweitern.

„Ohne die zugehörigen Gebäude des ehemaligen Gefangeneneifers besitzt das noch stehende ehemalige Pförtnerhaus für sich keinen herausgehobenen historischen Wert. Es ist zudem so baufällig, dass es für die zwischenzeitlich durchgeführte fotografische Dokumentation nicht betreten werden konnte“, so die Stadt weiter. Der Porzer Bürger Klaus Schäfer sieht das anders: „Keines der heute



Inzwischen sind die meisten Gebäude des Areals abgerissen. Foto: Göllnitz

als Erinnerungsort bestehenden KZs ist wegen seiner architekthistorischen Bedeutung erhalten worden. Eine solche Argumentation ist ebenso unfassbar wie der Verweis der Porzer Grünen auf die absehbaren Kosten für den Unterhalt einer solchen Gedenkstätte“, so Schäfer. „Ein Argument, das zudem nicht triftig ist, da wir angeboten hatten, über einen Förderverein einen solchen Erinnerungs-ort auch finanziell zu unterstützen.“ Das NS-DOK strebt nun, nach Angaben der Stadt, die Errichtung eines Erinnerungszeichens und einer historischen Information am Ort an. Idealerweise in Verbindung mit online abrufbaren Informationen, so heißt es. Bei der Gestaltung werde die besondere Lage an einer stark befahrenen Bundesstraße mit sehr geringem Fußgängerverkehr zu berücksichtigen. Anschließend werde das NS-DOK interessierte Bürger*innen

realisieren lassen, da kein städtischer Grund neben der Straße zur Verfügung stehe, so sei in Einvernehmen mit dem Eigentümer eine Realisierung auf dem Privatgrundstück anzustreben.

„Man lasse sich das Argument einmal auf der Zunge zergehen. Erst reißt man Teile des Ensembles mit herausragender Bedeutung“, das einen Wiedererkennungseffekt ermöglichte, ab und argumentiert dann damit, dass die Reste nun auch nicht mehr des Erhaltens wert wären. Zynischer kann man mit Vergangenheit kaum umgehen“, findet indes Klaus Schäfer. Derweil plane das NS-DOK, so die Stadt, in den nächsten Wochen in Porz eine Vortragsveranstaltung zur Geschichte des Nationalsozialismus in Porz unter Berücksichtigung des Lagers Hochkreuz anbieten. Anschließend werde das NS-DOK interessierte Bürger*innen

einladen, sich an der Diskussion über die Ausgestaltung eines Erinnerungszeichens und einer historischen Information zu beteiligen. Per Beschlussvorlage für die Porzer Bezirksvertretung oder, bei gesamtstädtischem Interesse, so die Stadt, werde die Umsetzung dann im Ausschuss für Kunst und Kultur des Rats der Stadt Köln besprochen. (red./Lars Göllnitz)

Nie mehr Schimmel. Nie mehr nasse Wände.

Selbst bei Druck- und Stauwasser

- **Gesund Abdichten von innen**
- **60% günstiger als Ausbaggern**
- **Kostenlose Analyse & Angebot**

Tel.: 02241 26 15 980

www.drefit.de
 Ingenieurbüro DreFit Eu UG
 (haftungsbeschränkt)



30 Jahre Garantie auf die Wirkungsweise der Abdichtungsprodukte
 „Die Druckwasserprofis“



Frericks

Malermeister
 Verschönern und Erhalten
 ist unser Beruf

Auf Wunsch erstellen wir für Ihre Räumlichkeiten individuelle Gestaltungsvorschläge. Wir stehen Ihnen beratend zur Seite.

Qualitativ hochwertige Materialien und fortschrittliche Techniken bei der Verarbeitung gewähren Ihnen maximale Leistung und Wertigkeit.

Ob Altbau oder Neubau, wir bieten Ihnen maßgeschneiderte Lösungen. Damit Sie an Ihrem Zuhause lange Freude haben.

Ebereschenweg 3
 D-51147 Köln
 Tel. 02203 - 27708
 Fax 02203 - 292348
 Mobil 0172 - 8636602
 info@frericks-malermeister.de
 www.frericks-malermeister.de



Hallo Nachbar.



Mit dem TÜV Rheinland-Team in Porz unbeschwert die schönste Jahreszeit genießen. Einfach vorbeikommen oder einen Termin vereinbaren unter **0800 8838 8838** oder www.tuv.com/termin.

Prüfstelle Köln Porz-Eil
Theodor Heuss-Straße 55
51149 Köln

Prüfstelle Köln Porz-Lind
Am Linder Kreuz 53
51147 Köln

Jetzt
2x
in Porz!



TÜVRheinland®
Genau. Richtig.

www.tuv.com/termin

Kapellenbitz 7 | 51145 Köln
www.langel-dach.de
info@langel-dach.de
Tel.: 02203 - 32926

Dachdeckermaster
LANGEL
Dach-, Wand-, Abdichtungs-
und Klempnerei GmbH

QUALITÄT GANZ OBEN!



Steildach
Flachdach
Klempnerarbeiten
Dachfenster
Solartechnik
Fassadentechnik
Balkonabdichtungen
Reparaturservice

GARTEN- & LANDSCHAFTSBAU
KALTEIS
MEISTERBETRIEB

KALTEIS Garten- & Landschaftsbau GmbH & Co. KG
Mottmannstraße 11
53842 Troisdorf
Telefon: 02241 407 143
Fax: 02241 407 144
info@galabau-kalteis.de
www.galabau-kalteis.de

- Gartengestaltung
- Gartenpflege
- Neuanlagen, Sanierungen und Pflege von Außenanlagen
- Wasserobjekte
- Teichbau
- Zaunbau
- Natur- und Betonsteinverlegung
- Bewässerungstechnik
- Beleuchtungstechnik
- Baumfällarbeiten



LEUGERMANN
Apotheken

Kostenlose Telefonnummer
0800 - 2 766 266
Mit kostenlosem Lieferdienst

Konzert vom Projektchor



Schon 2019 stand ein Projektchor in der Kirche auf der Bühne.
Foto: privat/Hans Fokuhl

Eil - Die Konzertreihe an der Markuskirche startet am Sonntag, 12. Februar, um 19 Uhr ins neue Jahr. Zum Auftakt hat sich Kantor Thomas Wegst ein ganz besonderes Format ausgedacht: Mit insgesamt 80 Projektsänger:innen erklingen in der Markuskirche alte und neue Gospels.

„Die große Resonanz auf das Angebot hat mich völlig überrascht“, so Wegst. Nun gilt es, die Gruppe in nur fünf Proben auf Konzertniveau zu bringen. Begleitet wird der Chor von einer Jazzband und der Solistin Carmen Merce-Alvaro. Der Eintritt beträgt zwischen 8 und 14 Euro. Karten gibt es an der Abendkasse ab 18.30 Uhr oder im Vorverkauf bei www.ticket-regional.de (Suchbegriff Markuskirche Porz). (red.)

Rosensonntagszug wieder mit Tribüne - Verkauf hat begonnen

(Porz) Der Festausschuß Porzer Karneval stellt am Porzer Rosensonntagszug 2023 wieder eine Tribüne. Zu einem Markenzeichen in den vergangenen Jahren ist die Jordan-Tribüne am Porzer Rosensonntagszug des Porzer Karnevals geworden. Mit guten Partnern an der Seite wird auch dieses Mal, die Jordan-Tribüne wieder an der ausgezeichneten Stelle mit Blick auf Rhein und Dom, am Friedrich-Ebert Ufer errichtet. Mit 250 Sitzplätzen wird die Tribüne wieder an Vorjahre anknüpfen. Die Anfragen zu Kartenbestellung sind im vollen Gange, so dass wir mit einem zügigen ausverkauf rechnen. Leider ist eine Vergrößerung des Platzangebotes durch Sicherheitsauflagen an dieser Stelle nicht möglich. Der Preis ist für das Tribünen-Vergnügen mit 27 Euro /Sitzplatz ab der zweiten Reihe moderat gehalten. Ein Catering-Bereich wie in den vergangenen Jahren kann leider nicht mehr angeboten werden. Karten sind ab sofort erhältlich unter: info@porzer-karneval.de. (RC/RM)

Schüler:innen reinigten Stolpersteine

LOKALES



Fotos: privat

Wahn - Am 27. Januar jährt sich die Befreiung des Konzentrationslagers Auschwitz zum 88-mal. Die Otto Lilienthal-Realschule hat dies zum Anlass genommen, gegen das Vergessen anzugehen. Unter Leitung der Schülervorstand zogen Schüler*innen aus den Jahrgängen 7, 9, und 10 aus, um die in der näheren Umgebung der Schule von Künstler Gunter Demnig verlegten Stolpersteine zu reinigen und zu polieren. Insgesamt gebe es mittlerweile über 80.000 Steine dieser Art, die an Opfer des Holocaust erinnern sollen, so die Schule. In Köln und der näheren Umgebung seien es über 2.000 verlegte Steine. „Viele der Steine in Porz zeigten starke Verwitterungen auf und konnten teilweise kaum entdeckt werden“, so die Schüler:innen. Ihre Aktion sei auch von Anwohnern und Passanten gelobt worden, so die Schüler:innen. „Sie sprachen uns an und waren begeistert von unserem Engagement. Ein voller Erfolg also.“ Für die kommenden Jahren hat sich die Schülervorstand der Schule fest vorgenommen regelmäßig die Stolpersteine zu pflegen. (red.)

Anzeige

Die Ölmühle auf dem Hof Becker



Inhaber des Familienbetriebs Hof Becker: Andreas Becker und Julia Becker

Die hochwertigen, naturreinen Speiseöle werden in der hofeigenen Ölmühle schonend bei Temperaturen unter 40°C kaltgepresst und ungefiltert abgefüllt.

Bei der Kaltpressung werden die Ölsaaten ohne jegliche Vorbehandlung in die Presse gegeben. Im Gegensatz zur

industriellen Ölgewinnung bleiben hierbei die natürlichen Vitamine, Mineralstoffe und sekundären Pflanzenstoffe gänzlich erhalten.

Die Ölmühle verwendet hierbei nur die qualitativ hochwertigsten Saaten.

Die für die Betreibung der Ölmühle benötigte Energie wird ausschließlich über Sonnenstrom der eigenen Photovoltaikanlage erzeugt.

In Kombination mit den sehr geringen Transportwegen werden so besonders klimafreundliche Produkte hergestellt.

Neben Rapsöl, Leinöl, Leindotteröl und Kürbiskernöl umfasst das Sortiment auch Hanföl, Senföl, Raps-Senföl, Bratöl, Vitalöl, Schwarzkümmelöl, Drachenkopföl sowie Mohnöl.

**NATUR
REINE
SPEISE
ÖLE**

erhältlich in
unserem Hoffladen

**HANFÖL
SCHWARZKÜMMELÖL
RAPS-SENFÖL
SENFÖL
RAPSOÖL
LEINDOTTERÖL
LEINÖL
KÜRBISKERNÖL**

Unsere Öle sind in verschiedenen Flaschengrößen erhältlich:
0,1 l / 0,25 l / 0,5 l / 0,75 l
sowie auf Anfrage in Kanistern

HOF BECKER

LINDHOLZER WEG 1 · 53859 NIEDERKASSEL · HOFBECKER.DE

Gemeinsam für eine gute Sache

Die alevitische Gemeinde Porz und der Urbacher Damenchor haben Menschen ohne Zuhause unterstützt



Die Akteure von Chor, Gemeinde und Sigita Gelbach kurz vor der Abfahrt aus Porz nach Bonn. Foto: Göllnitz

Porz-Mitte / Bonn - Nicht nur an der Josefstraße 24 ist es an diesem Samstagabend eisig kalt. Auch am Zielort der Akteure am Bonner Hauptbahnhof. Dass Sängerinnen des Urbacher Damenchores und Mitglieder der alevitischen Gemeinde Porz gemeinsam eine Aktion durchführen, hat die im Stadtbezirk vielfach engagierte Sigita Gelbach vermittelt. Sie habe gehört, von reichlich Strickprodukten, die die Damen des Chores zusammen mit Unterstützenden im Grengeler Jugendzentrum angefertigt haben, so Gelbach. Ihre Idee: Die Produkte Menschen ohne Zuhause zur Verfügung zu stellen. Mitstreiter waren schnell gefunden in der alevitischen Gemeinde. Diese richte seit rund zwei Jahren eine kostenfreie Lebensmittelausgabe für Bedürftige in ihren Räumlichkeiten an der Josefstraße 24 aus,



Platzwart gesucht!

für den Tennisclub Spich 1973 e.V.

Ihre Aufgaben:

- Pflege der Tennisplätze nach Anleitung
- Instandhaltung / Pflege der Clubanlage
- weitere Instandhaltungen nach Anweisung

Die Vergütung erfolgt auf Minijob-Basis.

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Bitte melden Sie sich unter:

0173-98 39 675



OLIVE IM Waldschlößchen

GRIECHISCHE SPEZIALITÄTEN RESTAURANT

Bestellungen nur noch à la carte möglich.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.



Mo. - Fr.: Bestellung Mittagstisch Öffnungszeiten

täglich 11.00 - 14.30 Uhr Mittagstisch & 17.00 - 23.00 Uhr Abendkarte

Restaurant Olive im Waldschlößchen Waldstraße 23 | 53842 Troisdorf
Parkplätze ausreichend vorhanden

Speisekarte unter restaurant-olive-im-waldschloesschen-troisdorf.eatbu.com

Bestellungen unter 0151 66 40 80 70 und 02241 - 16 27 441

erzählt der Vorsitzende Abbas Fiden. Seit Corona und mit der Inflation sei der Bedarf an jedem Donnerstag zwischen 16 und 18 Uhr stetig größer geworden, erzählt er. Inzwischen gebe man rund 100 Portionen aus.

„Man kann einfach vorbeikommen. Jeder hier bekommt einen warmen Teller“, so Fiden.

Für die gemeinsame Aktion mit den Urbacher Sängerinnen machen sich alle Akteure indes mit dem Auto auf den Weg in die Bonner Innenstadt, wo Schlafsäcke, Isomatten und ebenfalls warme Speisen an Menschen ohne Zuhause verteilt werden sollen.

Und das mit Erfolg: Schnell habe sich die Aktion herum gesprochen und rund 35 Menschen seien letztlich vor Ort gewesen, erzählt Sigit Gelbach. „Später fuhren wir in die Notunterkunft Prälat-Schleich-Haus der Caritas. Der Pförtner hat alle aus ihren Zimmern getrommelt und wir haben



Die Angebote wurden vor Ort am Bonner Hauptbahnhof dankend angenommen. Foto: privat

vor dem Eingang verteilt.“ Auch das Bonner Ordnungsamt habe ein paar der Isomatten und Schlafsäcke zur weiteren Verteilung in der Stadt mitgenommen, so Gelbach. Sie hat zudem vermittelt, dass ein Bäckereibetrieb mit unter anderem

Sitz am Flughafen fortan 300 Teile, die ansonsten weggeworfen würden, donnerstagabends der alevitischen Gemeinde für die Essensausgabe bereitstellt. „Diese Teilchen gibt es jeden Tag. Es müsste sie nur jemand abholen“,

so Gelbach.

Die alevitische Gemeinde finanziere ihre Essensausgabe ansonsten vor allem über einen Unternehmer aus Neuss als Großspender, zudem über Unterstützung von Gemeindemitgliedern, verrät Abbas Fiden. Das alevitische Kulturzentrum ist ein anerkanntes interkulturelles Zentrum der Stadt Köln und bietet ein umfangreiches Programm für junge Leute, zudem Nachhilfe- und Beratungsangebote an.

„Wir sind seit 2007 in Porz und müssen schauen, dass wir hier auch mitwirken“, findet der Vorsitzende. Beim Urbacher Chor hat sich indes inzwischen aus der Strickaktion ein regelmäßiger offener Strickkreis entwickelt, erzählt Mitglied Heidi Nöhrbaß. Gerne erstellte Produkte sind dann oftmals Schals. „Die gehen einfach am schnellsten“, so Nöhrbaß. (Lars Göllnitz - der Autor bei Facebook: LGenqoozee)

Seit 20 Jahren in Troisdorf

Altinbas

Gold An- & Verkauf

Altgold Zahngold Silber Feingold
Zahngold Pfennig Goldbarren Goldschmuck
Bruchgold Münzen

Batteriewechsel 4,00 €

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 10.00-16.00 Uhr · Sa. 10.00-14.00 Uhr
Termine nur nach Vereinbarung

GOLD UND SILBER ANKAUF

Sofortige Barauszahlung

Frägen Sie uns – Verkaufen Sie ihr Gold
nicht ohne Vergleichsangebot!
VERGLEICH MACHT REICH!

**Für Goldankauf bitte
einen Termin vereinbaren!**

Infos unter: **02241 - 9744761**

Batteriewechsel 4,00 €

Große Auswahl an Trau- und Verlobungsringen vor
Ort www.trauringe4u.de

Altgold-Silber-Platin-Barren-Münzen-Besteck
Medaillen und Zahngold (auch mit Zähnen)

Ankauf von versilbertem Besteck (80 / 90 / 100 Auflage)
Ankauf von Marken-Uhren

Gerne Hausbesuche nach Terminvereinbarung! Kein Weg ist mir zu weit!

Kölner Straße 86 (gegenüber der Kreissparkasse) • Telefon: 02241/9744761

„Ein Beruf, der mit viel Aufwand verbunden ist“

Peter Leonhardt hat viele Jahre als Küchenchef bei der Deutschen Welle in Köln und Bonn gearbeitet - nach sieben Jahren Berufsvorbereitungskursen für den Verein Eigenart hört er nun auf

Stadtbezirk Porz / Kalk - „Wir haben in Bonn jeden Tag 1.800 Speisen zubereitet“, erzählt Peter Leonhardt. Zudem gab es Bewirtungen für Konferenzen und Banketts. Und auch für Kanzlerin und Bundespräsident habe er so schon einmal gekocht, so der gelernte Koch.

38 Jahre war Leonhardt Küchenleiter bei der Deutschen Welle. Zunächst in Köln, dann später in Bonn. „Koch zu sein, ist ein sehr interessanter Beruf“, sagt er. Vor zwanzig oder dreißig Jahren hätten sich die jungen Leute darum gerissen, Koch oder Köchin werden zu können. Heute sei das anders. Generell habe der Stellenwert von gutem Essen gelitten. „Man muss nur mal ins Ausland schauen, dort ist das Essen oft das Tageshighlight“, so Leonhardt. Dennoch ist Leonhardt, als er 2016 in Rente ging, dem Berufsfeld treu geblieben. Als Kursleiter zur Berufsvorbereitung. Für den Porzer Verein Eigenart hat er sieben Jahren lang dessen Berufschance-Kurse an zwei Kölner Schulen abgehalten - in Kalk an der Adolph-Kolping-Schule, zudem ein paar Jahre in Neubrück an der Kurt-Tucholsky-Schule. Auch, um nicht in ein Loch zu fallen, wie er sagt. „Der Umgang mit den jungen Leuten war immer eine sehr positive Sache“, erzählt er. Wenngleich man, auch das habe er gelernt, nicht immer



Sieben Jahre lang hat Peter Leonhardt Berufschance-Kurse abgehalten. Foto: privat

alle erreiche. „Die Schüler wissen oft noch nicht, was sie werden möchten. Und Koch ist ein Beruf, der mit sehr viel Aufwand verbunden ist“, so Leonhardt. Mit den Kursen habe er versucht, Freude am Beruf zu wecken. Auch etwas gegen mögliche Perspektivlosigkeit anzusteuern. Vor allem sehr praxisbezogen seien seine Kurse daher: „Wir kochen viel und essen zusammen.“ So auch bei der anstehenden Ausbildungsbörse von Eigenart e.V. im Porzer Bezirksrathaus.

„Dann machen wir das Catering und den Service für die Unternehmen und Besucher“, berichtet Peter Leonhardt. Danach ist für ihn Schluss. Im Sommer werde er 70. Stephan Schwarzer, Geschäftsführer von Eigenart, sieht das mit gemischten Gefühlen. „Es ist sehr schade, dass Peter aufhört. Es war sehr angenehm mit ihm zu arbeiten. Er war immer ansprechbar und bereit zu helfen. Aber er wird uns bestimmt als Freund und Vereinsmitglied treu bleiben.“ Und auch

das macht Schwarzer klar: „Ich schätze auch sehr unsere gemeinsamen Skatabende mit unserem zweiten Vorsitzenden Markus Hilgers. Die werden natürlich auch weitergeführt.“ (Lars Göllnitz - der Autor bei Facebook: LGenqoozee)

Kurs zur letzten Hilfe

Urbach - Die letzte Lebensphase von Angehörigen, Freunden und Nachbarn macht oft hilflos. Das Wissen um die Begleitung in dieser Zeit ist vielfach verloren gegangen. Der gemeinnützige Förderverein Hospiz Köln-Porz e.V. bietet einen Kurs unter dem Titel „Letzte Hilfe Kurs“. Inhalt des Kurses ist die Vermittlung dieses Grundwissens sowie die Ermutigung, sich genau diesen Menschen zuzuwenden. Der Kurs dauert vier Stunden und findet am Freitag, 31. März, von 15 bis 19 Uhr statt. Er wird von zertifizierten Letzte-Hilfe Kursleiter*innen durchgeführt. Ein weiterer Kurs findet am Freitag, 20. Oktober, ab 15 Uhr statt. Dann im Bezirksrathaus Porz, Friedrich-Ebert-Ufer 64-70. Die Teilnahmegebühr liegt bei 15 Euro. Eine Anmeldung ist telefonisch oder per E-Mail bis zum 17. März erforderlich: 02203 2039963 und info@hospiz-koeln-porz.de. (red.)

Anzeige

Erlesene Teppichkunst verdient die richtige Kosmetik

Menden - Ein Teppich verdient die richtige Pflege, weiß Kierpaczy, Fachmann und Inhaber des Orientteppichhandels auf der Burgstraße. Er ist Herr über die edelsten und hochwertigsten Teppiche des Orients und beherrscht die Pflege- und Waschtechniken für Teppiche nach persischer Tradition. „Alle fünf Jahre“, so der Fachmann, „muss ein Teppich gewaschen werden“. Wird die Wolle nicht regelmäßig rückgefettet, verschleißt diese sehr schnell. Seit mehr als 30 Jahren kennt sich die Familie Kierpaczy mit Kunst, Pflege und Reparatur von Teppichen aus. Neue und auch antike Teppiche, die im eigenen Hause restauriert wurden, sind in den Ausstellungsräumen zu sehen. „Es lohnt sich auf jeden Fall, einmal reinzuschauen und die vielen Kostbarkeiten und das Ambiente bei einem Glas Tee zu genießen“, empfiehlt Kierpaczy. Wir bieten auch kostenlose Abholung und Lieferung von Teppichen an.



Waschaktion
9,90 € pro²
auf Velour-
+ Maschinen-
Teppiche

Orient-Teppich-Handel

Waschen ist günstiger als Neukauf!

- Waschen von Teppichen aller Art
- Reparaturen
- Kanten
- Fransen
- Rückfettung
- Auslage eines Gegenstücks während der Waschzeit
- kostenloser Bring- und Abholdienst
- ! Wir machen keine Telefonwerbung und keine Werbung an der Haustür!**

Kierpaczy • Burgstr. 59 • 53757 Sankt Augustin-Menden

Tel.: 0 22 41 / 8 79 96 99 oder 0 22 24 / 9 89 67 22

Alle Mitarbeiter kommen von der Burgstr. 59, Sankt Augustin-Menden



30% Rabatt
auf Polster-
reinigung und
Restaurierung

Besuchen Sie uns in unserem
Ladenlokal in der Bahnhof-
straße 11 in Bad Honnef

Coole Schlitten bestellen

Winterliche Angebote von Hoff. Begrenzte Stückzahl.



Jetzt leasen
ab 239,- € ¹ mtl.

Der Taigo R-Line. Für alle, die ihre eigenen Trends setzen. Die sich nicht verändern lassen, sondern lieber selbst etwas bewegen. Die nicht nur Stil zeigen, sondern Charakter. Und die selbst im Alltag das Außergewöhnliche finden. **Unverwechselbar.**

Kraftstoffverbrauch in 1/100 km: (kombiniert) 5,6 l, innerstädtisch (langsam) 7,0 l, Strand (mittel) 5,4 l, Landstraße (schnell) 4,8 l, Autobahn (sehr schnell) 5,9 l, CO₂-Emissionen (kombiniert) 127 g/km

z. B. Taigo R-Line 1,0 l TSI OPF 81 kW (110 PS) 6-Gang, **Ausstattung:** Lackierung: Ascotgrau, „Air Care Climatronic“, Licht- und-Sicht-Paket, Misano 7 J x 18 in Schwarz, „Rear View“, Seitenscheiben hinten und Heckscheibe abgedunkelt, Ambientebeleuchtung, Sport-Komfortsitze vorn, Vordersitze beheizbar, Einparkhilfe, App-Connect Wireless, Digital Cockpit, IQ.LIGHT - LED-Matrix-Scheinwerfer u.v.m.

einmalige Sonderzahlung:

EUR 2.495,00 ¹

Jährliche Fahrleistung:

10.000 km

Laufzeit:

36 Monate

monatliche Leasing-Rate ohne Dienstleistungen

EUR 239,00 ¹

Wartung und Verschleißreparaturen Aktion

EUR 16,49

monatliche Leasing-Rate inkl. Dienstleistungen

EUR 255,49 ¹



Inklusive Abholung Autostadt. Alle Werte inkl. gesetzlicher Mehrwertsteuer. Beispielhafte Fahrzeugabbildung zeigt Sonderausstattungen gegen Mehrpreis. Gültig bis zum 28.02.2023. Stand 1/2023. Änderungen und Irrtümer vorbehalten. ¹ Ein Angebot der Volkswagen Leasing GmbH, Gifhorner Str. 57, 38112 Braunschweig. **Bonität vorausgesetzt.** Bildliche Darstellungen können vom Auslieferungsstand unwesentlich abweichen. Weitere Informationen zum offiziellen Kraftstoffverbrauch und den offiziellen spezifischen CO₂-Emissionen neuer Personenkraftwagen können dem „Leitfaden über den Kraftstoffverbrauch, die CO₂-Emissionen und den Stromverbrauch neuer Personenkraftwagen“ entnommen werden, der an allen Verkaufsstellen und unter www.dat.de unentgeltlich erhältlich ist.

Ihr Volkswagen Partner



HOFF

Autohaus Hoff GmbH & Co. KG

Urbacher Straße 8 · 53842 Troisdorf-Spich · Tel. 02241-95126-0
Westerwaldstraße 1 · 53757 St. Augustin · Tel. 02241-39183-0

autohaus-hoff.de



Eng und tückisch

Vorsicht in Parkhäusern

Parkhäuser sind oft voll, eng und unübersichtlich. Um Stress und Unfälle zu vermeiden, sollte man sich unbedingt an die dort gelgenden Regeln halten.

Grundsätzlich gilt in allen öffentlichen Parkhäusern die Straßenverkehrsordnung, ganz gleich, ob ein Schild darauf hinweist oder nicht. Allerdings sind die Fahrstreifen in vielen Häusern so eng, dass es sich nicht um Straßen im klassischen Sinn handelt. So ist es zum Beispiel nicht immer möglich, sich nach den Vorfahrtsregeln zu richten.

Daher sind beim Fahren im Parkhaus Vorsicht und gegenseitige Rücksichtnahme notwendig. So sieht es die Straßenverkehrsordnung vor. Das heißt: Die Fahrweise muss den besonderen Bedingungen im Parkhaus angepasst werden. Langsam und umsichtig zu fahren, ist gerade in sehr engen Parkhäusern wichtig. Blickkontakte und Handzeichen sind gute Möglichkeiten, um sich hier mit anderen zu verständigen.

Gehört das Parkhaus einem Privatunternehmen, kann dies zusätzliche Regelungen vorgeben. Darauf weist dann die Beschilderung hin. Dazu gehören beispielsweise spezielle Mutter-Kind-Parkplätze oder Parkflächen für Frauen. Laut Straßenverkehrsordnung dürfen Frauen und Männer auf allen Parkflächen stehen. In einem privaten Parkhaus ist das



In Parkhäusern ist Vorsicht und gegenseitige Rücksichtnahme notwendig. Foto: StockSnap/pixabay.com/mid/ak-o

anders. Hier kann Männern das Recht verwehrt werden, ihr Fahrzeug auf einem Frauenparkplatz abzustellen. Theoretisch wäre sogar ein Hausverbot möglich. Anders verhält es sich bei Parkplätzen für behinderte Menschen. Dafür gibt es eindeutige gesetzliche Vorgaben, die auf öffentlichen und auf privaten Parkplätzen gelten. Wer sein Fahrzeug hier unberechtigt parkt, muss immer mit

einem Bußgeld von 55 Euro rechnen - und darf in der Regel sofort abgeschleppt werden.

Bei einem Unfall hängt die Haftung im Parkhaus immer vom Einzelfall ab

Wer beim Ein- oder Ausparken ein stehendes Fahrzeug beschädigt, muss mit einem Bußgeld von 30 Euro rechnen. An einer Parklücke hat Vorrang, wer sie zuerst unmittelbar erreicht. Das gilt auch noch,

wenn Berechtigte beispielsweise an der Parklücke vorbeifahren, um rückwärts einzuparken. Bei Missachtung ist ein Bußgeld von zehn Euro fällig. Betreiber von Parkhäusern schließen meist die Haftung bei Diebstählen oder Sachbeschädigungen aus. Deshalb sollten Wertgegenstände nicht im Auto gelassen werden. Einkaufstüten gehören in den Kofferraum, nicht auf die Rückbank. (mid/ak-o)

Autokennzeichen müssen lesbar sein

Schmutzig, verblasst oder durch einen Unfall beschädigt: Manche Autokennzeichen sind kaum noch erkennbar - doch eine gute Lesbarkeit ist gesetzlich vorgeschrieben. Was tun, wenn Reinigen nicht hilft? Wer das Nummernschild selbst ausbessert, kann sich in Schwierigkeiten bringen. Die Kennzeichen aller Fahrzeuge müssen auch auf ausreichende Entfernung jederzeit lesbar sein: Das ist gesetzlich klar geregelt. Deshalb sollten Verschmutzungen durch Dreck oder Schneematsch regelmäßig entfernt werden.

Sonst ist ein Verwarngeld von fünf Euro fällig. Dasselbe gilt, wenn die Kennzeichen beschädigt oder verblasst sind: Diese müssen möglichst schnell ausgetauscht werden. Das Schild selbst auszubessern, ist hingegen keine gute Idee - und kann teuer werden. Bei Veränderungen mit Glas, Folie oder ähnlichen Abdeckungen droht ein Bußgeld von 65 Euro.

Zudem können Veränderungen am Kennzeichen unter Umständen als Missbrauch oder sogar Urkundenfälschung gewertet werden. Das

hängt jedoch vom Einzelfall ab. Dann sind zusätzlich Punkte in der Flensburger Verkehrssünderkartei oder - im schlimmsten Fall - sogar eine Freiheitsstrafe möglich. Hier noch einige weitere Tipps zum Autokennzeichen:

- Aufkleber dürfen grundsätzlich nicht auf Auto-Kennzeichen angebracht werden. Bedeckt der Sticker Teile der Buchstaben oder Zahlen, droht ein Bußgeld von 65 Euro oder sogar der Verlust der Kfz-Zulassung.
- Kennzeichen muss man auch dann ersetzen, wenn sich nur eine Plakette oder das Bundesland-Siegel gelöst hat.
- Selbst gebastelte Schilder dürfen im Straßenverkehr nicht verwendet werden - auch nicht übergangsweise oder etwa für einen Fahrradträger.
- Die Plaketten für ein neues Kennzeichen gibt es bei der Kfz-Zulassungsbehörde, in deren Bezirk der Hauptwohnsitz ist. Sie werden in der Regel direkt vor Ort aufgeklebt. (mid/ak-o)



DOPPELT GETANKT – HÄLT LÄNGER

Denn bei uns können Sie nicht nur Ihr Auto auftanken!

Unser Cafe lädt Sie zu köstlichen Snacks ein: von süßem Gebäck über frische Ciabattas, bis hin zu herzhaften Schnitzelbrötchen.

Dazu bieten wir Ihnen zahlreiche Kaffeeverbesserungen – natürlich aus frisch gemahlenen Bohnen von SIGNOR ROSSI.

Vollmundiger Geschmack, kräftiges Aroma, kompakte goldige Crema, kurz: Kaffeegenuss wie aus Italien.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Ektra Gremberghoven:
Neuenhofstr. 2
51149 Köln

Wir haben 24h für Sie geöffnet!

Ektra Lind:
Niederkasseler Straße 8
51147 Köln

Mo.-Fr. 06.00h - 22.00h
Sa. 07.00h - 21.00h
So. 09.00h - 20.00h

Ausserhalb der Öffnungszeiten steht Ihnen ein Tankautomat zur Verfügung!

www.ektra.de fb.com/ektra.de



Hallo Nachbar.

Jetzt
2x
in Porz!

Mit dem TÜV Rheinland-Team in Porz unbeschwert die schönste Jahreszeit genießen. Nutzen Sie jetzt die Angebote für mehr Sicherheit. Einfach vorbeikommen oder einen Termin vereinbaren unter **0800 8838 8838** oder www.tuv.com/termin.

Unsere Serviceleistungen

Hauptuntersuchung inkl. Abgas, Änderungsabnahmen, Prüfung von Gasanlagen, Feinstaubplakette

Prüfstelle Köln Porz-Eil

Theodor Heuss-Straße 55
51149 Köln

Prüfstelle Köln Porz-Lind

Am Linder Kreuz 53
51147 Köln

TÜV Rheinland®
Genau. Richtig.
www.tuv.com/termin



Hier ist Platz für Ihre Werbung!



Ich erstelle Ihnen
ein Angebot.

Rule Mews MEDIENBERATER
Mobil +49 (0) 0157 71 46 23 76
anzeigen@porz-am-montag.de



**ZERTIFIZIERTE
FACHBETRIEBE
IN PORZ**



Eine WERKSTATT ... Alle Marken

Breuer

BOSCH
Service

Kfz – Wartung & Reparatur

- Inspektion
- Stoßdämpfer, Kupplung, Bremsen
- Auspuff, Reifen, Achsvermessung
- Elektro- und Hybridfahrzeuge
- Elektrik, Elektronik
- Benzin-, Dieseleinspritzung
- HU täglich im Haus
- Glasservice

Mobile Kommunikation

- Car - HiFi
- Navigationssysteme

Klimatisierung

- Klimaanlagen-Service
- Standheizung-Einbau / Service

Oldtimer-Service

Neue Eiler Str. 54 · 51145 Köln (Porz-Eil)

Tel. (02203) 35565

www.car-service-breuer.de



BESTATTUNGSHAUSS
LENARTZ
 Kupfergasse 12
 51145 Köln Porz-Urbach
 Telefon 0 22 03 / 2 44 29
www.bestattungshaus-lenartz.de



Diehm
BESTATTUNGEN
 Das einzig Wichtige im Leben sind die Spuren von Liebe,
 die wir hinterlassen, wenn wir weggehen.
 Heidestr. 222 . 51147 Köln . Tel. 02203 65522 . www.bestattungen-diehm.de



Schon geteilt?
 . . . oder vertragen Sie sich noch ?
 Nach dem Tod eines Menschen stellen sich viele Fragen,
 insbesondere bei einer Erbgemeinschaft.
 Eine frühzeitige Beratung hilft Konflikte zu vermeiden.
 Informieren Sie sich über Ihre Rechte und
 die Möglichkeiten der Vorsorge.
Ute Sonnenschein-Berger
Rechtsanwältin
 Frankfurter Str. 538 - 51145 Köln
 Telefon 0 22 03 - 92 28 70 - E-Mail kanzlei@kanzlei-sbbw.de



GLAHN
BESTATTUNGEN
www.bestattungen-glahn.de | 02203/64117



Ich habe für Oma einen Schmetterling gebastelt.
 Kinderideen umsetzen.
 Sprechen Sie mit uns.



private Trauerhalle | familiärer Abschiedsraum
 Frankfurter Straße 226 | 51147 Köln (Porz-Wahn)



BESTATTUNGSHÄUS
Wiedenau
 Trauerfälle setzen viele Gefühle frei ... wir möchten Ihnen mit
 unserer Erfahrung helfen Ihre Gedanken und Wünsche in Einklang zu bringen.
 51149 Köln-Porz-Ensen, Elisenstr. 12, Tel. 02203 / 1 55 18



Überall sind Spuren deines Lebens,
 Gedanken, Bilder, Augenblicke und Gefühle.
 Sie werden uns immer an dich erinnern.

Wir nehmen Abschied von meinem lieben
 Vater, Schwiegervater, unserem Opa und Bruder

Josef Weiden

* 18. Oktober 1937 † 26. Januar 2023

In liebevoller Erinnerung:
Gerrit und Christina
mit Julia und Jonas
Liesel

Traueranschrift: Familie Weiden c/o Bestattungen Glahn
 Frankfurter Straße 226, 51147 Köln

Die Trauerfeier findet am Dienstag, dem 7. Februar 2023, um 10.00 Uhr
 in der Trauerhalle des Friedhofs Porz, Alfred-Nobel-Straße, statt.
 Anschließend ist die Beerdigung.

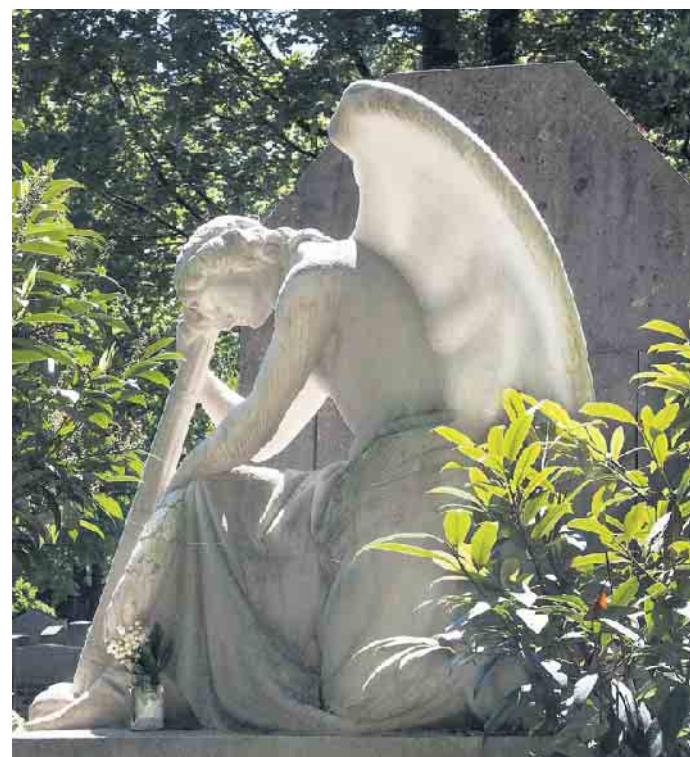
Katholische Gottesdienste

Gerade Kalenderwoche

Samstag, 17:30 Uhr - Grengel,
 St. Mariä Himmelfahrt
 Sonntag, 9 Uhr - Libur,
 St. Margaretha
 Sonntag, 10:30 Uhr - Finkenberg,
 St. Maximilian Kolbe
 Sonntag, 10:30 Uhr - Wahnheide,
 Christus König
 Sonntag, 11:45 Uhr - Ensen,
 St. Laurentius
 Sonntag, 18 Uhr - Porz-Mitte,
 St. Josef

Ungerade Kalenderwoche

Samstag, 17:30 Uhr - Eil,
 St. Michael
 Sonntag, 9 Uhr - Langel,
 St. Clemens
 Sonntag, 10:30 Uhr - Urbach,
 St. Bartholomäus
 Sonntag, 10:30 Uhr - Zündorf,
 St. Mariae Geburt
 Sonntag, 11:45 Uhr - Wahn,
 St. Aegidius
 Sonntag, 18 Uhr - Porz-Ost,
 St. Fronleichnam




Für Trauerfeiern mit
 bis zu 60 Gästen.
Eigene Trauerhalle
im Haus.

02203 53438
 Hauptstraße 389
 51143 Köln
bestattungshaus-schweitzer.de



Bestattungshaus
Schweitzer

Bestattungen
Langel

seit 1926
 Heumarer Straße 16
 51145 Köln Porz-Eil
 Tel. 02203 / 31139
www.bestattungen-langel.de

Evangelische Gottesdienste

Sonntag, 5. Februar

9:30 Uhr - Johanneskirche Gottesdienst
 9:30 Uhr - Lukaskirche
 Gottesdienst mit Abendmahl
 11 Uhr - Pauluskirche
 Gottesdienst mit Abendmahl
 11 Uhr - Hoffnungskirche
 Gottesdienst
 11 Uhr - Markuskirche
 Gottesdienst
Mittwoch, 8. Februar

17:15 Uhr - Johanneskirche Taizé-Andacht
 18 Uhr - Markuskirche Abendgebet mit Abendmahl
 19 Uhr - Lukaskirche Glockenläuten und Gebet für den Frieden
Donnerstag, 9. Februar
 18:15 Uhr - Pauluskirche Meditation mit Körperwahrnehmung und religiösen Texten
 19 Uhr - Pauluskirche Abendandacht mit Glockengeläut

Evangelische Gottesdienste

Gottesdienste der Evangelisch-freikirchlichen Gemeinde (Baptisten) „Die Kleine Kirche“, Friedrichstraße 9, finden sonntags um 10 Uhr statt.

Gottesdienst der Neuapostolischen Kirche

Die Neuapostolische Kirche Köln-Porz, Humboldtstraße 75, richtet ihre Gottesdienste am Mittwoch um 19.30 Uhr und Sonntag um 10 Uhr aus.

„Was ein Mensch an Gute in die Welt hinausgibt, geht nicht verloren.“
 Albert Schweitzer

Die Groov Paten e.V. trauern um

Heinz R. Steinmetz

*21. Februar 1943 † 31. Dezember 2022

Er war der Gründungsvater der Groov-Paten e.V. und hielt dem Verein seit der Gründung im Jahr 2007 die Treue.

Heinz war von Anfang an maßgeblich daran beteiligt, dass wir seit so vielen Jahren ein schönes Zündorf haben.

Er war ein Mann der Tat und ein Mann der Verantwortung. Jemand, der das Ehrenamt mit seiner ganzen Persönlichkeit ausfüllte. Ein Mensch, der durch seine umgängliche Art und sein fachliches Wissen bei allen sehr geachtet und geschätzt war. Wir werden ihn schmerzlich vermissen – den Menschen und sein besonderes Engagement.

Wir werden sein Angedenken immer in liebender Erinnerung bewahren.

Seiner Familie gilt unser aufrichtiges Mitgefühl.

Für den Vorstand und die Mitglieder der Groov-Paten e.V.

Andreas Bischoff
Vorsitzender

NACHRUF

In dankbarer Erinnerung und stiller Trauer nehmen wir Abschied von

Heinz Steinmetz

der uns am 31.12.2022 im Alter von 79 Jahren verlassen hat.

Heinz Steinmetz trat im Januar 1982 der CDU Zündorf/Langel bei, engagierte sich seit 1987 als deren stellvertretender Vorsitzender und blieb bis zu seinem Lebensende Mitglied der CDU.

Von 1996 bis 2011 war Heinz Steinmetz außerdem Mitglied der Bezirksvertretung Porz. Er engagierte sich besonders bei vielen Verkehrsproblemen und Bebauungsfragen. Für die Anliegen und Bedürfnisse der Bürgerinnen und Bürger hatte er stets ein offenes Ohr.

Mit Energie und Tatkraft hat Heinz Steinmetz viel für Porz und besonders für Zündorf bewegt. Ein besonderes Anliegen war ihm der Förderverein des Zündorfer Wehrturms und die Porzer Geschichte. Wir vermissen ihn, sein Engagement und sein Wissen und werden ihm stets ein ehrendes Andenken bewahren.

Werner Marx
 Vorsitzender CDU Porz

Stefan Götz
 CDU Fraktionsvorsitzender BV Porz

Die Gemeinschaft Zündorfer Ortsvereine trauert um

Heinz R. Steinmetz

* 21. Februar 1943 † 31. Dezember 2022

Wir werden ihm stets ein ehrendes Andenken bewahren.

Unser tiefes Mitgefühl gilt seiner Familie.



GEMEINSCHAFT ZÜNDORFER ORTSVEREINE von 1975 (GZO) e.V.

Andreas Bischoff
Vorsitzender

Aus der Arbeit der Parteien CDU**KVB****Komme Vielleicht Bald**

Es ist eine Tatsache, dass der öffentliche Personennahverkehr in Köln derzeit keinen Anreiz bietet, diesen auch zu benutzen. Dies gilt besonders für die Stadtbahn, die eigentlich das wesentliche Rückgrat für einen zuverlässigen ÖPNV sein muss. In den letzten 50 Jahren hat sich insbesondere im Rechtsrheinischen kaum etwas positiv verändert. Die Verlängerung der Linie

7 um 2 (!) Haltestellen auf dem Acker wird seit Jahrzehnten propagiert - und nichts geschieht. Von einer Verlängerung bis Langel und einen Anschluss an die vom Rhein-Sieg-Kreis engagiert vorangetriebene Linie 17 ganz zu schweigen. Wir hatten auch mal eine Straßenbahnlinie bis Wahnheide, eine Planung für eine rechtsrheinische Ringbahn, deren Trasse inzwischen gar

nicht mehr frei ist, und die direkte Anbindung der Linie 7 durch den Tunnel an den Deutzer Bahnhof wird von der KVB abgelehnt. Statt Stadtbahnlinien tatsächlich zu realisieren werden oftmals Buslinien als Alibi zur Verbesserung des ÖPNV eingerichtet, die weder komfortabel noch zuverlässig sind. Daher hat es auch zu keinerlei Proteststürmen geführt, als die KVB wegen

Personalengrässen einige dieser Geisterbuslinien ersatzlos einstellt. Stefan Götz, CDU-Fraktionsvorsitzender: „Wir brauchen nicht nur Sonntagsreden von KVB und Verwaltung für den ÖPNV, sondern Taten. Die Verkehrspolitik in Köln darf sich nicht darauf beschränken, die Autofahrer wo immer möglich zu schikanieren und keine echte Alternative anzubieten.“

Stefan Götz

Ende: Aus der Arbeit der Parteien CDU

Aus der Arbeit der Parteien Bündnis90 / Die Grünen**Porzer „Begegnungszone“****Familien- und fußverkehrsfreundlich**

In der Bezirksvertretung haben wir diese Woche einen Antrag eingebracht, der es zeitweise ermöglichen soll, im öffentlichen Straßenraum Fußgängern und Kindern mehr Bewegungsmöglichkeiten einzuräumen. Das kann auf besonders verkehrsarmen Straßen als sogenannte Begegnungszone rechtzeitig eingerichtet werden, ohne dass Straßenbaukosten anfallen.

Dort soll Freitags ab 15 Uhr bis einschl. Sonntag sowie Feiertags Tempo 10 km/h gelten. Anderorts wurden gute Erfahrungen mit dieser Form der Verkehrsberuhigung gemacht, in der Fußgänger gegenüber Fahrzeugen vortrittsberechtigt sind. In unserem Vorschlag kommt der temporär unterschiedlichen Aufteilung des Straßenraums für die

verschiedenen Verkehrsteilnehmer große Bedeutung zu.

Wir schlagen als erstes Projekt ein Gebiet in Langel vor (Jakob Engels Str., Auf dem Weiler, Lülsdorfer Str. - zwischen Sandbergstr. und Rosengasse sowie Zur Eiche von Sandbergstr. bis Lülsdorfer Str.). Dies sind Straßenabschnitte ohne Bürgersteige in einer Tempo 30 Zone, die den

Mindestanforderungen zum Umbau zu Begegnungszonen entsprechen, weil der KfZ-Verkehr so gering ist, dass keine Fußgängeranlagen notwendig sind. Auch wenn sich viele Kinder dort aufhalten und reger Fußverkehr herrscht, kommt die Kennzeichnung als Spielstraße dort nicht in Betracht, weil die Anwohner den Parkraum benötigen.

Markus Politz

Ende: Aus der Arbeit der Parteien Bündnis90 / Die Grünen

**ANZEIGEN · PROSPEKTEVERTEILUNG
DRUCKE · WEB-AUFTRITTE · FILM**

Rufen Sie mich an und vereinbaren Sie einen Termin mit mir.



Wir rücken Ihre Produkte und Dienstleistungen, die gesamte Leistungsfähigkeit Ihres Unternehmens, individuell nach Ihren Wünschen, ins richtige Licht.

ZEITUNG
Lokaler geht's nicht.

DRUCK
Satz. Druck. Image.

WEB
24/7 online.

FILM
Perfekter Drehmoment.



...denn wir sind Porz!

kommt jede Woche!



MEDIENBERATER
Rule Mews

FON 02241 260-418

FAX 02241 260-139

MOBIL 0157 71462376

anzeigen@porz-am-montag.de

Die nächste Ausgabe erscheint am:
Samstag, 11. Februar 2023
Annahmeschluss ist am:
08.02.2023 um 10 Uhr

Rautenberg Media Zeitungspapier –
nachhaltig & zertifiziert:
Made of paper awarded the EU Ecolabel
reg. no. FI/11/001, supplied by UPM

IMPRESSUM

PORZ AM MONTAG

HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG

RAUTENBERG MEDIA KG
Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf
Fon +49 (0) 2241 260-0 · Fax 260-259
willkommen@rautenberg.media

V.i.S.d.P. Redaktioneller Teil:
Bianca Breuer und Christoph de Vries
Verantwortlich f. d. Anzeigenteil:
Dunja Rebinski

ERSCHEINUNG wöchentlich

V.i.S.d.P. FÜR DIE RUBRIK

- Politik
- CDU Stefan Götz
- SPD Pascal Pütz
- FDP Sylvia Laufenberg
- Bündnis 90 / Die Grünen Markus Politz

Kostenlose Haushaltsverteilung in Köln-Porz. Zustellung ohne Rechtsanspruch. Einzelzettel über Rautenberg Media 5,00 Euro/Stück + Porto. Sind gesetzlich geschützte Warenzeichen nicht gekennzeichnet, erlauben fehlende Hinweise keine freie Nutzung. Namentlich gekennzeichnete Artikel spiegeln nicht immer die Meinung der Redaktion wider.

Handhabung für unverlangt hereingegabe

Pressematerialien

Rautenberg Media übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit (inhaltlich u. orthographisch) und Vollständigkeit. Per Post erhaltenes Pressematerial wird nicht zurückgesandt. Keine garantierte Veröffentlichung. Entstehen Forderungen Dritter aus Verletzungen des Urheber-, Presse- oder Nutzungsrechts durch das Pressevertrieb, fordert Rautenberg Media Schadenersatz beim Einreicher. Bei irrtümlich fehlender Namensnennung am Werk (z.B. Bildnachweis) verzichtet der Einreicher auf jegliche Forderung an Rautenberg Media. Durch den Einreicher des Pressematerials wird Rautenberg Media befugt, dieses sowohl für ihre Print-Ausgaben, als auch für die durch sie betriebenen elektronischen Medien zu verwenden.

KONTAKT

MEDIENBERATER

Rüle Mews
Mobil 0157 71 46 23 76
anzeigen@porz-am-montag.de

REPORTER

Lars Göllnitz
redaktion@porz-am-montag.de
Sascha Thelen
redaktion@porz-am-montag.de

VERTEILUNG

Regio Presse Vertrieb GmbH
mail@regio-pressevertrieb.de
regio-pressevertrieb.de

SERVICE Fon 02241 260-112
service@rautenberg.media

REDAKTION Fon 02241 260-250 /-212
redaktion@rautenberg.media

RAUTENBERG MEDIA ONLINE

rautenberg.media
facebook.de/rautenbergmedia
twitter.de/rautenbergmedia
instagram.de/rautenberg_media
vimeo.com/rautenbergmedia

ZEITUNG

porz-am-montag.de/e-paper
unserort.de/koeln_porz

SHOP

rautenberg.media/anzeigen

LOKALER GEHT'S NICHT

Für Nordrhein-Westfalen publiziert Rautenberg Media über 80 Städte- und Gemeindezeitungen. Die Zeitungsartikel mit Bildmaterial erscheinen auch unter unserort.de, der Social-Media-Plattform von Rautenberg Media.



- ZEITUNG
- DRUCK
- WEB
- FILM

RAUTENBERG
MEDIA

PRIVATE & GESCHÄFTLICHE KLEINANZEIGEN

ONLINE BESTELLEN

www.rautenberg.media/kleinanzeigen

KLEINANZEIGEN

PRIVAT & GESCHÄFTLICH

ONLINE BESTELLEN

rautenberg.media/kleinanzeigen

Ihre private*
KLEINANZEIGE
bis 100 Zeichen
in dieser Zeitung

ab 6,99€

*gewerbliche Kleinanzeige ab 13,99 €

02241 260-400 Telefonische Beratung

RAUTENBERG MEDIA

Fragen zur Verteilung?

HERR FALK
mail@regio-pressevertrieb.de

www.regio-pressevertrieb.de REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH

Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG

DIENSTLEISTUNG

Gardinen-Pflege – nur vom Fachmann –

NEU! schnell • sauber • preiswert -
Tel.: 02241 - 42 882 **NEU!**
Reinigung von Plisseen, Lamellen & Flächenvorhängen

Angebote

Tiere

Hunde

Exklusive und anspruchsvolle
Tier-Fotografie
www.petram-fotografie.de,
Tel. 0175/5105310

Gesuche

Kaufgesuch

Kaufe Klaviere, Weine & Cognac
Achtung sofort Bargeld für Näh-/Schreibmasch., Bücher, Tischwäsche, Rollatoren, Zinn, Tafelsilber, Münzen, Modeschmuck, Armband-/Taschenuhren, Bekleidung D/H! Kaufe alles aus Wohnungsauflösung. Tel.: 01634623963
Hr. Braun! Gerne machen wir Ihnen ein seriöses Angebot. Hygienevorschriften vorhanden

AUTO & ZWEIRAD

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
Tel.: 03944-36160 www.wm-aw.de
"Wohnmobilcenter Am Wasserturm"



THEATERABO

- Schöne Taschen Männer
04.11.23
 - Schöne Bescherungen
02.12.23
 - BETTE UND JOAN
24.02.24
 - Nein zum Geld!
16.03.24
 - VIER LINKE HÄNDE
27.04.24
- 95€ über Bürgeramt Porz
105€ über kölnticket



Hausmeister Krause
Komödie mit Deutschlands bekanntesten Hausmeister
Sa., 18. März 2023, 20 Uhr

www.rathaussaal-porz.de
alle Karten unter

kölnticket Hotline 0221 &
www.kölnticket.de

Telefon 0221 / 221-97333

Stadt Köln



Soft Skills - diese Punkte runden den Lebenslauf ab

Warum längere Urlaubsreisen, außergewöhnliche Hobbys und fundiertes IT-Know-how in den Lebenslauf gehören

Wenn Personalverantwortliche den Lebenslauf von Bewerbenden genauer unter die Lupe nehmen, sichteten sie zuerst die beruflichen Stationen und prüfen dann, ob alle Angaben mit einem Zeugnis oder Zertifikat

belegt werden. Diese Fakten zählen zum Muss in jedem Lebenslauf. Der Recruiting-Dienstleister IQB Career-Services erklärt, welche optionalen Angaben das Profil zusätzlich abrunden und Facetten der Persönlich-

keit vermitteln, die über das bloße Berufsprofil hinaus gehen.

Tipp 1: Auslandsaufenthalte - auch längere Urlaubsreisen

Der USA-Schüleraustausch in der 11. Klasse ist vielleicht schon einige Jahre

her und gehört dennoch in den Lebenslauf. Denn der Auslandsaufenthalt zeigt, dass der Bewerbende schon in der Schulzeit aufgeschlossen gegenüber Neuem war und eine große Herausforderung angenommen hat - Eigenschaften, die im Berufsleben von Vorteil sein können. IQB-Geschäftsführerin Susanne Glück: „In den Lebenslauf gehören auch längere privat organisierte Auslandsaufenthalte. Wer nach dem Studium sechs Wochen durch Europa reist oder Südamerika auf eigene Faust erkundet, zeigt Organisations-talent und Flexibilität.“

Tipp 2: Hobbys - gerne außergewöhnlich

Hobbys sind kein Muss im Lebenslauf, können aber wichtig für den Gesamteindruck der Bewerbung sein. Grundsätzlich gilt: Hobbys nur erwähnen, wenn sie das Berufs- und Persönlichkeitsprofil sinnvoll abrunden. Wer sich beispielsweise in der Outdoorbranche bewirbt, sollte seine Vorliebe für Mountainbiketouren angeben. Ein Faible für Yoga kann mit einer gesunden Work-Life-Balance in Verbindung gebracht werden. Und wer sich ehrenamtlich bei der lokalen Tafel engagiert, präsentiert sich als empathische Person. Susanne Glück: „Lesen kann als Hobby schnell langweilig und beliebig wirken. Ist ein Hobby hingegen außergewöhnlich, kann es die Aufmerksamkeit von Recruitern wecken.“

Tipp 3: IT-Kenntnisse - nur fundiertes Wissen angeben

Heutige Personalerinnen und Personaler gehen davon aus, dass die Bewerbenden alle gängigen Text- und Tabellenverarbeitungsprogramme umfassend beherrschen. Spezielle Programme und Tools in Berufen wie Grafik, Zeitungserstellung oder Onlinekommunikation hingegen gehören in den Lebenslauf, denn wer sie beherrscht, kann sich von anderen Kandidatinnen und Kandidaten abheben. Insbesondere bei IT-Kenntnissen gilt: Auch wenn sie in der Bewerbung nicht mit einem Zertifikat belegt werden müssen, sollten Bewerbende die angegebenen Programme tatsächlich beherrschen. Denn: Falls es zu einem Probearbeitstag kommt und man mit dem Tool aktiv arbeiten soll, fallen Wissenslücken schnell auf. (IQB)



Wir suchen AUSTRÄGER/*/INNEN

jeden Alters für PORZ AM MONTAG in

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Elsdorf | <input type="checkbox"/> Wahnheide |
| <input type="checkbox"/> Ensen/Westhoven | <input type="checkbox"/> Langel |
| <input type="checkbox"/> Gremberghoven | <input type="checkbox"/> Zündorf |
| <input type="checkbox"/> Lind | <input type="checkbox"/> allen Ortsteilen als Urlaubsvertretung für alle Schulferien |
| <input type="checkbox"/> Porz-Zentrum | |
| <input type="checkbox"/> Urbach | |

Gerne per WhatsApp



+49 2241260380



oder mit diesem QR-Code bewerben!

Sie verteilen HIER, in Ihrem Wohngebiet

nur wenige Stunden im Monat | freitags oder samstags | Prospekte sind in die Zeitungen bereits maschinell eingelegt | einzige Voraussetzung: Sie sind mindestens 13 Jahre alt

Wir freuen uns auf Sie, bewerben Sie sich jetzt

► regio-pressevertrieb.de/bewerbung

► oder unteren Abschnitt in DRUCKBUCHSTABEN ausfüllen und senden an:

REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH · z. Hd. Herrn Falk · Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf
FON 02241 260-380 · E-MAIL mail@regio-pressevertrieb.de

AUSTRÄGER/*/INNEN für PORZ AM MONTAG in

- | | | |
|---|---|--|
| <input type="checkbox"/> Elsdorf | <input type="checkbox"/> Urbach | <input type="checkbox"/> allen Ortsteilen als Urlaubsvertretung für alle Schulferien, bitte Wunschort(e) angeben: |
| <input type="checkbox"/> Ensen/Westhoven | <input type="checkbox"/> Wahnheide | |
| <input type="checkbox"/> Gremberghoven | <input type="checkbox"/> Langel | |
| <input type="checkbox"/> Lind | <input type="checkbox"/> Zündorf | |
| <input type="checkbox"/> Porz-Zentrum | | |

An

REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH

Herr Falk

Kasinostraße 28-30
53840 Troisdorf

Name, Vorname

Straße, Hausnummer

PLZ, Ort

Telefon (für evtl. Rückfragen) / Geburtsdatum

E-Mail





ab 2023 auch in Köln-Porz

Wir sind eine überörtliche orthopädische Gemeinschaftspraxis mit Standorten in Köln und Pulheim und suchen **vorrangig für unseren Standort in Köln Porz aber auch für unsere weiteren Standorte Mitarbeiter/innen in Vollzeit:**

- **Medizinische Fachangestellte (MFA)**
 - **Auszubildende zur MFA**

Wir bieten optimale Arbeitsbedingungen, Zusatzleistungen wie z.B. Job-Ticket und ein besonders nettes Team.

Bewerbung bitte an : OCK
Aachener Str. 557B | 50933 Köln
info@oc-koeln.de

OCK ORTHOPÄDIE | CHIRURGIE | KÖLN

MEDIENHAUS

in Troisdorf: Lernen Sie uns kennen.
 - Zweitgrößter WochenZEITUNGsverlag (D)
 - Hochwertige DRUCKE von Flyer bis Katalog
 - Umfassende WEB-Präsenzen und Shops
 - Erklären, präsentieren, werben mit FILMen



Wir suchen für unser TEAM METTAGE

■ Mediengestalter Print (m/w/d)

Vollzeit 37,5 Std. (HO-Option)

Sie haben Freude an eigenständigem, selbstverantwortlichen Arbeiten, sind flexibel, aufgeschlossen, zuverlässig und kompetent in der Mediengestaltung. Den sicheren Umgang mit Grafik-Programmen wie Pagemaker, InDesign, Photoshop, CorelDRAW u.ä. setzen wir voraus.

Aufgaben: Ihre vorwiegende Tätigkeit besteht aus dem digitalen Layouten von Zeitungen, Magazinen, Broschüren, Sonderpublikationen und Insertionen.

Wir bieten Ihnen einen interessanten Arbeitsplatz in unserem Medienhaus sowie eine gute Einarbeitung plus unbefr. Arbeitsvertrag.

Wir freuen uns auf Sie! Bitte Bewerbung per E-Mail an: Denis Janzen karriere@rautenberg.media | Stichwort: Mediengestalter*in Print

Bitte Bewerbungen per E-Mail übersenden. Bewerbungsmappen werden nicht zurückgesendet.

RAUTENBERG MEDIA KG
Kasinstraße 28-30 · 53840 Troisdorf · 02241 260-0 · www.rautenberg.media

Mehr über uns: rautenberg.media & regio-pressevertrieb.de

■ ZEITUNG ■ DRUCK ■ WEB ■ FILM

KARRIERE



Wir suchen mobile SPRINGER/*/INNEN als Zeitungszusteller/*/in

jeden Alters für **ALLE ORTSTEILE**

Gerne per WhatsApp



01577-2051704



oder mit diesem QR-Code bewerben!

Wir suchen ab sofort

Auftragssachbearbeiter (m/w/d) mit Englischkenntnissen in Teilzeit

Industrie-Elektroniker (m/w/d)

SPS-Programmierer / Inbetriebnehmer (In-Haus) (m/w/d)

Die HOSOKAWA KOLB GmbH ist ein Unternehmen der HOSOKAWA MICRON GRUPPE.

Die HOSOKAWA MICRON GRUPPE ist ein internationaler Anbieter von Maschinen, Anlagen, Verfahren und Dienstleistungen.

Wir am Standort Niederkassel sind mit 60 Mitarbeitern Produzent von Extruder-Folgeanlagen. Wir planen, konstruieren und bauen nicht nur weiterverarbeitende Komponenten wie Abzüge und Wickler in den unterschiedlichsten Ausprägungen, sondern bieten ein breites Portfolio rund um die Folienherstellung an.

Werden auch Sie Teil unseres Teams!

Bewerbung bitte an: Herr Kammer

E-Mail: kammer@hosokawa-kolb.de



HOSOKAWA KOLB GmbH

Hosokawa Kolb GmbH

Spicher Str. 40-42 • 53859 Niederkassel

NOTDIENSTE

WIR SIND RUND UM DIE UHR FÜR SIE DA!



110 POLIZEI
112 FEUERWEHR



Norbert Pluchino
Dachdeckermeister



AZUBI (M/W/D) GESUCHT
0 22 03 / 3 44 36

info@pluchino-porz.de



KRANKEN-PFLEGE

aus kompetenter
Hand



AMBULANTE
KRANKENPFLEGE
HAMACHER GMBH

Schubertstr. 58–58 a · 51145 Köln 02203 977 23-0



sanitherm

Peter Schumacher GmbH
Heizungsstörung
Rohrbruch · Kanalverstopfung

24-Stundennotdienst
(0 22 03) 9 35 24 10

Fuggerstraße 20 · 51149 Köln (Porz)
zentrale@sanitherm.de · www.sanitherm.de

Kompetenz aus einer Hand

Ihr Rundum-Sorglos-Paket in Immobilien- & Finanzierungsthemen

- Baufinanzierungen
- Privatkredite
- Umschuldungen

Jetzt Forward-Darlehen abschließen und die günstigen Zinsen sichern!

ImmoFinanz
Strategie

Frankfurter Str. 493 | 51145 Köln-Porz | Tel.: 02203-5026100
h.hess@immobilien-gutachten24.com | www.immofinanzstrategie.de

APOTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

Notdienstbezirk: Poll, Porz, Eil, Wahn, Grengel, Ensen, Wahnheide, Zündorf, Urbach, Gremberghoven, Finkenberg, Langel, Lind, Westhoven

Samstag, 4. Februar

Apotheke Rath/Heumar

Rösrather Str. 588, 51107 Köln (Rath), 0221 861050

Sonntag, 5. Februar

Paracelsus Apotheke

Friedensstr. 55a, 51147 Köln (Porz-Grengel), 02203/28186

Montag, 6. Februar

Markt-Apotheke

Bahnhofstr. 11, 51143 Köln (Porz), 02203/955950

Dienstag, 7. Februar

Schwanen-Apotheke

Kaiserstr. 14, 51145 Köln (Porz-Urbach), 02203/25587

Mittwoch, 8. Februar

Apotheke 1 plus

Frankfurter Str. 589, 51145 Köln (Porz-Eil), 02203/935430

Donnerstag, 9. Februar

Thomas-Apotheke

Kaiserstr. 44B, 51145 Köln (Porz-Urbach), 02203/24880

Freitag, 10. Februar

Alte Apotheke

Heidestr. 5, 51147 Köln (Porz-Wahn), 02203/64014

Samstag, 11. Februar

Adler-Apotheke

Bahnhofstr. 23, 51143 Köln (Porz), 02203/52225

Sonntag, 12. Februar

Marien-Apotheke

Bergerstr. 169, 51145 Köln (Porz-Eil), 02203/32498

Angaben ohne Gewähr

ALLGEMEINE NOTDIENSTE

- Polizei-Notruf 110
- Feuerwehr/Rettungsdienst 112
- Ärzte-Notruf-Zentrale 116 117
- Gift-Notruf-Zentrale 0228 19240
- Opfer-Notruf 116 006



Die Profis für Leck- und Leitungsortung.

LOCATEC

Inhaber: Dirk Brügel
Donaupark 12 · 51061 Köln
Telefon: 0221-68 008797
Mobil: +49 172-3996699
koeln@locatec.de

- SchadenERSTservice
- innen, außen, Flachdach
- unabhängig
- kompetent
- schadenminimierend

Ich sehe was, was Du nicht siehst!

Wir sind 24 Stunden für Sie da!

0800 56 22 832

www.locatec-koeln.de

NOTDIENSTE

110 POLIZEI 112 FEUERWEHR

ÖRTLICHE NOTDIENSTE

Polizeistation Porz
0221/229-5633

Kinderärztliche Notfallpraxis am Krankenhaus Porz am Rhein
02203/9801191

Notruffax für Gehörlose
0221/229-2290

Ärztlicher Notdienst Porz am Krankenhaus Porz am Rhein
116 117

Bundeswehr Standortarzt
02203/9083584

Notfall bei Strom, Gas, Wasser
0221/34645-600

Kölner Tierarztdienst
www.koelner-tierarztenotdienst.de

Notruf und Beratung für vergewaltigte Frauen / Frauen gegen Gewalt e.V.
0221/562035

Krankentransport Feuerwehr Köln
0221/745454

Garten- & Landschaftsbau

Pflege & Instandhaltung •
von Garten- & Grünanlagen
Erd- und Pflanzarbeiten •
Zaunbau & Sichtschutz • **HOFFMANN GREENS**
Winterdienst •



Hoffmann Greens
Inh. Ulf Hoffmann
Akazienweg 14
51147 Köln

Green Dreams
&
Rock Stars

Telefon: 02203 2968517
Fax: 02203 2968518
Mobil: 0163 4714631
Email: info@hoffmann-greens.de

Schiedspersonen für Porz

**Ensen, Gremberghoven,
Poll und Westhoven**
Schiedsamt 71
Volker Neumann
Tel.: 0160 2625477
E-Mail:
Schiedsamt71@klare-sprache.de

Eil, Elsdorf, Porz und Urbach
Schiedsamt 72
Prof. Dr. h.c. Haksun Gülcük

Tel.: 02203/8096430 oder
0171/1180122
E-Mail:
Schiedsamt.Porz@gmail.com
**Grenzel, Langel, Libur, Lind,
Wahn, Wahnheide und Zündorf**
Schiedsamt 73
Peter Alsbach
Tel.: 0152 37794767
E-Mail:
peter.alsbach@schiedsmann.de

116 116: Wer kennt diese Nummer?

Der positive Trend hält an: Fast 40 Prozent der Bundesbürger geben an, den Sperr-Notruf 116 116 zu kennen, so die neuesten Ergebnisse der aktuellen Marktforschung. Somit ist der Bekanntheitsgrad der 116 116 in den letzten vier Jahren um neun Prozent gestiegen. Wie schon in den Vorjahren zeigt sich, dass Menschen mit zunehmendem Alter eher vertraut sind mit dem Sperr-Notruf. Allerdings wird durch die Umfrage auch klar, dass manche den Sperr-Notruf 116 116 weiterhin nicht von der Rufnummer 116 117, der Kassenärztlichen Vereinigung, unterscheiden können. Zahlungskarten wie girocards

oder Kreditkarten, Personalausweise, Online-Banking und SIM-Karten - all diese können über die 116 116 gesperrt werden. Für Verbraucher ist die Nutzung des Sperr-Notrufs unkompliziert, denn eine Registrierung oder Anmeldung ist nicht nötig. Der Service ist zudem kostenlos, ein Anruf bei der 116 116 aus dem deutschen Festnetz ist gebührenfrei, aus dem Mobilnetz und aus dem Ausland können Gebühren anfallen. Wer möchte, kann sich auch die kostenlose Sperr-App herunterladen: Hier können die Daten der Zahlungskarten sicher gespeichert und girocards direkt aus der App gesperrt werden, sofern das teilnehmende Institut Zugang durch diese Applikation gewährt.

• Heimweg-Telefon
Für alle, die sich vom mulmigen Gefühl auf ihrem nächtlichen Weg mit einem netten Gespräch ablenken lassen möchten.

030 120 74 182
So. - Do. 20:00 - 24:00 Uhr
Fr. - Sa. 22:00 - 4:00 Uhr



IHR EIGENTUM IN KÖNIGLICHEN HÄNDEN

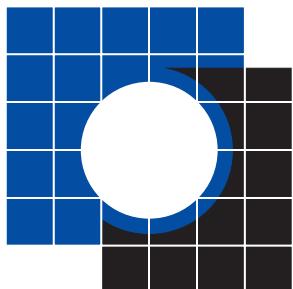


Mobil: 0151 11 4000 30 • post@hms-koenig.de
www.hms-koenig.de



VON POLL IMMOBILIEN
Ihre Immobilienspezialisten in Porz.
Von der exklusiven und professionellen Marktpreiseinschätzung Ihrer Immobilie bis zur Übergabe sind wir an Ihrer Seite.
Dellbrücker Hauptstraße 118
51069 Köln
T.: 0221 - 29 74 84 95
koeln.dellbrueck@von-poll.com
www.von-poll.com/koeln-dellbrueck

Ferlmann



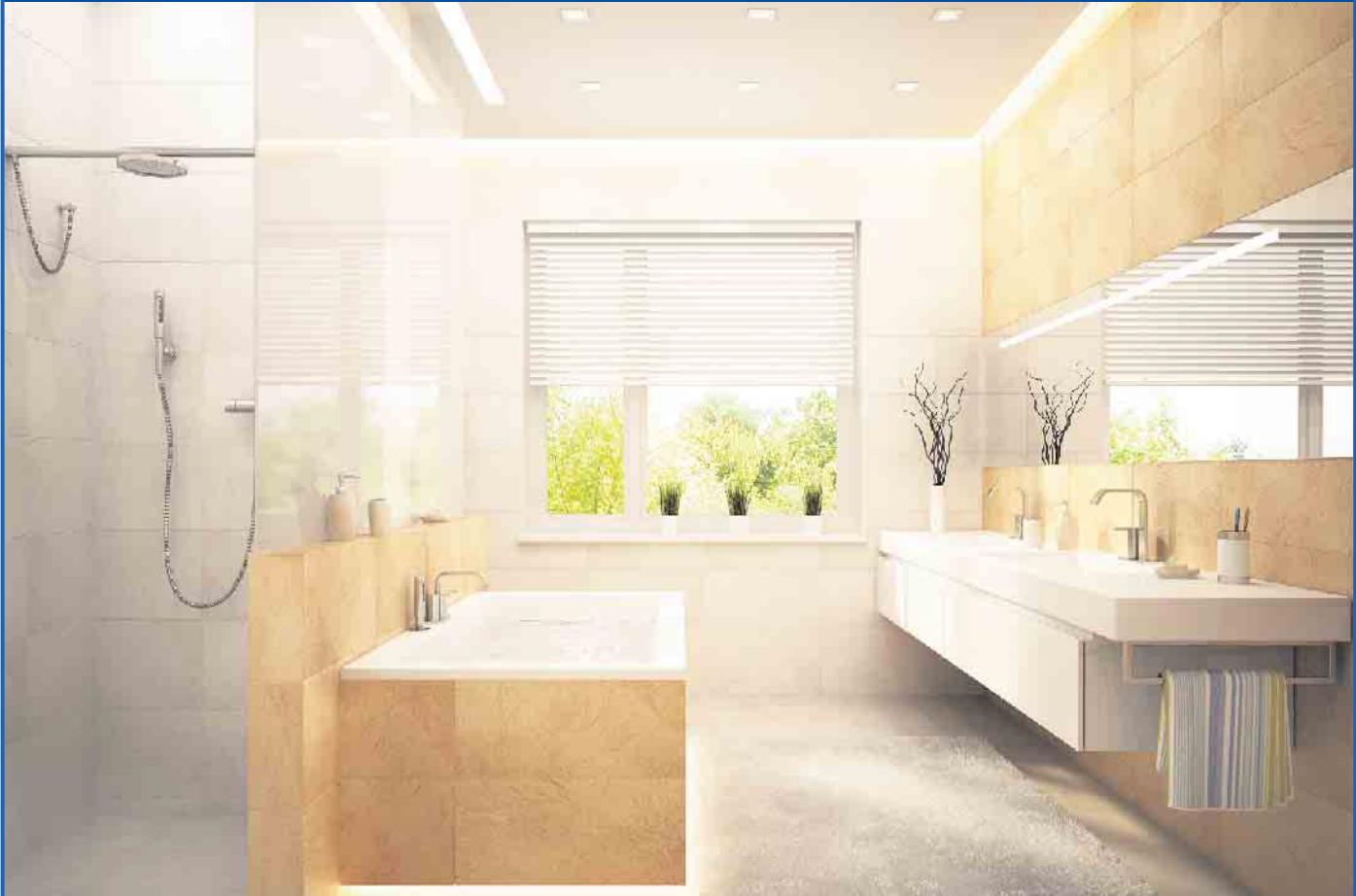
GmbH & Co. KG

FLIESEN

Meisterbetrieb

professionelle
badplanung & ausführung

... alles mit einem Ansprechpartner



◆ persönliche Beratung ◆ Alles aus einer Hand
◆ feste Termine ◆ schnelle Angebote

Hansestraße 39 • 51149 Köln • Fon. (02203) 89887-0
Fax. (02203) 89887-11 • www.ferlmann.de